



Online lesen: [rundblick-rureifel.de/e-paper](http://rundblick-rureifel.de/e-paper)

# Rundblick RUREIFEL

18. Jahrgang

Freitag, den 21. April 2023

Woche 16

Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

STÄDTE:  
HEIMBACH, NIDEGGEN  
STADTEILE:  
DÜREN-LENDERSDORF  
DÜREN-NIEDERAU  
GEMEINDEN:  
HÜRTGENWALD,  
KREUZAU, VETTWEIB

MIT NACHRICHTLICHEN  
BEKANNTMACHUNGEN  
DER STADT NIDEGGEN UND  
DER GEMEINDE VETTWEIB

## Engagement für die Umwelt

Klimaschutzpreis der Westenergie AG



Foto: Gemeinde Hürtgenwald

Gemeinde Hürtgenwald und Westenergie AG würdigen Initiativen mit Preisgeldern und Urkunden.

Der Klimaschutzpreis der Westenergie AG würdigt Initiativen, die in besonderem Maße Energie effizient einsetzen oder die Umweltbedingungen in den Kommunen erhalten oder verbessern. Strom sparen, Luft und Wasser verbessern, Lebensräume erhalten.

Die Gemeinde Hürtgenwald hat zwei Preisträger ausgewählt. Die Urkunden und das Preisgeld von insgesamt 1.000 Euro wurden von Bürgermeis-

ter Stephan Cranen und Herrn Achim Diewald, Kommunalbetreuer der Westenergie, übergeben.

**Über Ihre Auszeichnungen freuten sich die Gewinnergruppen:**

1. Die Gemeinschaftsgrundschule „GGS Eifelfüchse“ in Vossenack für das Projekt „Eine Prima Klasse für ein prima Klima“ (600 Euro)
2. Die GGS Vossenack, Standort Bergstein mit dem Projekt „Wir helfen Tieren in unserer Umgebung und Renaturierung Hochbeet“ (400 Euro).

Bürgermeister Cranen bedankte sich bei den Preisträgern für ihr Engagement und fügt an: „Es ist schön zu sehen, wie sehr sich die Kinder für die Natur und den Umweltschutz einsetzen und aktiv tätig werden.“

Seit 1995 macht der Klimaschutzpreis der Westenergie regelmäßig zahlreiche gute Ideen und vorbildliche Aktionen aus dem lokalen Umfeld für die Öffentlichkeit sichtbar. Er regt damit auch zum Nachahmen an und macht Mut, selbst aktiv zu werden.

team.  
**OUTDOOR BIKE**  
Der Radladen in Kreuzau  
[www.outdoorbike.eu](http://www.outdoorbike.eu)  
Stockheimer Weg 2 • Tel.: 02422 - 500151  
**Top Service  
rund ums Rad!**

**Pflege**team  
**Böhm** Ambulante Pflege  
Beratungsbüro  
Team Hürtgenwald:  
0 24 29 / 90 13 17  
Team Nideggen:  
0 24 27 / 90 53 50  
[www.Pflege-team-Böhm.de](http://www.Pflege-team-Böhm.de)

**TOLL MANN** J. JOHANNING KG IMMOBILIEN  
Beraten • Verkauft • Vermietet  
**Ein starkes Team ...  
mit Ihnen gemeinsam zum Erfolg!**  
Immobilienmaklerin Gutachter Dipl.-Ing.  
Christa Tollmann Joachim Johanning  
**0 24 27 / 90 19 09**

Entdecken Sie jetzt E-Bikes von QWIC!  
**QWIC** ATLAS Vario  
  
**Autohaus Dahmen GmbH**  
Schäfersgraben 33 - 52372 Kreuzau-Stockheim  
Tel.: 02421-51800  
[www.autodahmen.de](http://www.autodahmen.de)

## AUTOHAUS ROEB

Wildparkstraße 7 • 52385 Nideggen-Schmidt  
Telefon 02474 / 1367 • [www.auto-roeb.de](http://www.auto-roeb.de)

Mo. - Fr.: 8:00 - 18:00 Uhr, Sa.: 8:00 - 12:00 Uhr



**MLX**  
Rollen, Fördern und mehr

**Taxi-Krankenfahrten**  
**Vasbender** Paul-Schaaff-Str. 4  
52385 Nideggen  
Nideggen • Heimbach  
Hürtgenwald • Kreuzau  
• Krankenfahrten aller Kassen  
• Dialysefahrten  
• Bestrahlungsfahrten  
• Rollstuhltransport  
☎ (0 24 27)  
**90 10 90** ☎ 0151 - 43 116 950  
☎ 0174 - 690 10 90

# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



**110 POLIZEI**

**112 FEUERWEHR**





- Kreuz-Apotheke
- Sanitätshaus
- Schuhtechnik
- Orthopädie
- Hörgeräte Rund ums Ohr
- Optik Drehsen

Hauptstraße 7-9 · 52372 Kreuzau Tel.: 02422-94000

**KSR GmbH Rohr- u. Kanalreinigung**

 **24 Stunden** Tel. 02422.50 1855

eingetragen bei der Handwerkskammer Aachen



## Ambulanter Pflegedienst Neffeltal

**Wir helfen Ihnen bei allen Pflegeangelegenheiten**

- individuell
- kompetent
- zuverlässig

- Grundpflege SGB XI
- Behandlungspflege
- Beratungsbesuche §37.3
- Hauswirtschaft
- Betreuungsleistungen



seit  
1998



sehr gut  
Note: 1,0



**Tel.: 02426 - 901512**

52388 Nörvenich Medardusstr.3

info@Pflegedienst-Neffeltal.de  
www.Pflegedienst-Neffeltal.de



## A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

### Apotheken- Notdienst

#### Freitag, 21. April

##### Farma Plus-Apotheke

Düren, Wirteltorplatz 9, 02421/407830

##### Linden-Apotheke

Merzenich, Kammweg 7, 02421/3383

#### Samstag, 22. April

##### Zehnthof-Apotheke

Düren, Zehnthofstr. 58, 02421/13566

#### Sonntag, 23. April

##### Flora-Apotheke

Düren, Kölnstr. 48, 02421/16405

##### Marien-Apotheke

Langerwehe, Hauptstr. 88, 02423/94950

##### Rurtal-Apotheke

Heimbach, Hengebachstr. 37, 02446/453

#### Montag, 24. April

##### Bonifatius-Apotheke

Düren, Gneisenastr. 68, 02421/71260

##### Rursee-Apotheke

Nid.-Schmidt, Nideggener Str. 8 02474/999000

#### Dienstag, 25. April

##### Neue-Apotheke

DN-Rölsdorf, Monschauer Str. 94, 02421/61190

#### Mittwoch, 26. April

##### Zehnthof-Apotheke

Düren, Zehnthofstr. 58, 02421/13566

##### Victoria-Apotheke

Kreuzau, Bahnhofstr. 8, 02422/94080

#### Donnerstag, 27. April

##### Arnoldus-Apotheke

DN-Arnoldsweiler, Arnoldusstr. 14, 02421/5003775

#### Freitag, 28. April

##### Bonifatius-Apotheke

Düren, Gneisenastr. 68, 02421/71260

#### Samstag, 29. April

##### Bahnhof-Apoth. Medicenter

Düren, Arnoldsweiler Str. 21-23, 02421/15309

#### Sonntag, 30. April

##### MAXMO.-Apoth. Kaufland

Düren, Am Ellernbusch 22, 02421/223250

##### Kreuz-Apotheke

Kreuzau, Hauptstr. 7, 02422/94000

#### Montag, 1. Mai

##### Schillings-Apotheke

DN-Gürzenich, Schillingsstr. 42, 02421/63920


##### Burg-Apotheke

Nideggen, Zülpicher Str. 30, 02427/902244

#### Dienstag, 2. Mai

##### Reichsadler-Apotheke

DN-Birkesdorf, Zollhausstr. 65, 02421/81914




**Hauptstraße 86  
52372 Kreuzau**  
Telefon:  
**0 24 22 / 90 11 20**  
www.dasnasenzweirad.de

Sie sehen einfach besser!

Gleitsichtgläser vor dem Kauf ausprobieren!

- Gutes und entspanntes Sehen mit Gleitsichtgläsern ist kein Geheimnis mehr
- Erstmals ist es möglich, unter absolut realistischen Bedingungen Gleitsichtgläser vor dem Kauf auszuprobieren
- Scannen Sie den QR-Code und informieren Sie sich ausführlich!



**Marien-Apotheke**  
Langerwehe, Hauptstr. 88, 02423/94950

**Mittwoch, 3. Mai**  
**Anna-Apotheke**  
Düren, Wirtelstr. 2, 02421/13008

**Adler-Apotheke**  
Vettweiß, Gereonstr. 135, 02424/7130

**Donnerstag, 4. Mai**  
**Kloster-Apotheke**  
DN-Mariaweiler, An Gut Nazareth 8, 02421/86928

**Neffeltal-Apotheke**  
Nörvenich, Marktplatz 7, 02426/4067

**Freitag, 5. Mai**  
**Gertruden-Apotheke**  
DN-Birkesdorf Nordstr. 44 02421/82430

Angaben ohne Gewähr

## Ärztlicher Notdienst

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an die Zentrale Notfalldienstpraxis, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist:

**Die Arzttrufzentrale ist erreichbar unter der Tel. 0180 5044 100**, und zwar Montag, Dienstag und Donnerstag 19 bis 7.30 Uhr  
Mittwoch und Freitag/ Weiberfastnacht 13 bis 7.30 Uhr  
Samstag, Sonntag, Feiertage, Heiligabend, Silvester u. Rosenmontag 7.30 bis 7.30 Uhr  
Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z.B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arzttrufzentrale auf jeden Fall ab 18 Uhr besetzt.

Die Öffnungszeiten der Zentralen ärztlichen Notfalldienstpraxis Roonstr. 30 (vor dem Dürener Krankenhaus) 52351 Düren sind:  
Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 22 Uhr  
Mittwoch, Freitag, Weiberfastnacht 13 bis 22 Uhr  
Samstag, Sonntag, Feiertag, Heiligabend, Silvester, Rosenmontag 8 Uhr bis 22 Uhr  
Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z.B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Notfallpraxis auf jeden Fall ab 18 Uhr besetzt.  
Die Notfallpraxis kann während der Öffnungszeiten ohne Voranmeldung besucht werden.

### Wassergymnastik

Mit uns kommen Sie garantiert aus der Komfortzone und bleiben **fit, gesund und gut gelaunt!**

**Kurse nachmittags & abends in Düren-Rölsdorf**

Jetzt anmelden unter:  
**0 24 22 / 954 16 43**

Heike Fromeyer • Übungsleiterin für Wassergymnastik  
[www.therapie-schulungszentrum-fromeyer.de](http://www.therapie-schulungszentrum-fromeyer.de)



### Der Pflegeprofi an Ihrer Seite



#### SozialstationRak

<b>Ambulante Pflege</b>	<b>Tagespflege</b>
✓ Grund- und Behandlungspflege	✓ Kostenloser Probetag
✓ Pflegeberatung § 37.3	✓ Fahrdienst
✓ Hauswirtschaft	✓ Großer Garten

**Individuelle Pflege und Betreuung aus einer Hand**  
**Vertrauen Sie 50 Jahren Pflegekompetenz**

**0 24 27 – 90 96 97 8**



[www.seniorendomizil-rak.de](http://www.seniorendomizil-rak.de)

**• Heimweg-Telefon**  
Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.

**030 120 74 182**  
So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr  
Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr



**E. Paul**  
Sanitär- und Heizungsbau

- Reparatur
- Wartung
- Notdienst

**02421-5052475**

### HÖRWELT Rur

#### FÜR IHR BESSERES HÖREN UND VERSTEHEN

Unsere Leistungen im Überblick:

- Kostenlose Höranalyse
- Überprüfung Ihrer Hörsysteme
- Reinigung Ihrer Hörsysteme
- Probetragen der neuesten Hörsysteme
- Spezial-Angebote
- Hausbesuche-Service
- Termine auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich

**BESSER HÖREN, MEHR LEBENSQUALITÄT!**  
Wir begleiten Sie individuell, sensibel und mit persönlichem Engagement auf Ihrem Weg zum verbesserten Hören.  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch an einem unserer Standorte

**Hörwelt Rur Langerwehe**  
Hauptstraße 126  
52379 Langerwehe  
0 24 23 - 407 33 77  
[info@hoerwelt-rur.de](mailto:info@hoerwelt-rur.de)

**Hörwelt Rur Aldenhoven**  
Frauenratherstraße 7  
52457 Aldenhoven  
0 24 64 - 909 44 30  
[aldenhoven@hoerwelt-rur.de](mailto:aldenhoven@hoerwelt-rur.de)

**Hörwelt Rur Nideggen**  
Thumer Linde 5  
52385 Nideggen  
0 24 27 - 9 09 99 30  
[nideggen@hoerwelt-rur.de](mailto:nideggen@hoerwelt-rur.de)





NOTDIENSTE

110 POLIZEI  
112 FEUERWEHR



GELD-ABZOCKER

Seien Sie **KLÜGER** als die **BETRÜGER**!  
Geben Sie **kein Bargeld** an angebliche Polizist\*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich **telefonisch nicht bedrängen**, **Bargeld zu geben**, zum Abholen bereit zu legen oder Geld zu überweisen. **In solchen Fällen bitte die 110 wählen** und die Polizei informieren!

NOTFALLSCHUBLADE

Das gehört in eine gut erreichbare **Notfall-schublade** in Ihrer Wohnung/Ihrem Haus:

1. Taschenlampe
2. Kerze/Streichhölzer
3. Batteriebetriebenes Radio (um Hinweise der Feuerwehr/Polizei empfangen zu können)
4. Powerbank zum Aufladen des Handys
5. DIESE SEITE mit allen wichtigen Notrufnummern

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf
  - Feuerwehr/Rettungsdienst
  - Ärzte-Notruf-Zentrale
  - Gift-Notruf-Zentrale
  - Telefon-Seelsorge
  - Nummer gegen Kummer
  - Kinder- und Jugendtelefon
  - Anonyme Geburt
  - Eltern-Telefon
  - Initiative vermisste Kinder
  - Opfer-Notruf
- 110  
112  
116 117  
0228 192 40  
0800 111 01 11 (ev.)  
0800 111 02 22 (kath.)  
116 111  
0800 111 03 33  
0800 404 00 20  
0800 111 05 50  
116 000  
116 006
- 

Bürgerservice -  
Soziale Dienste

**Polizeibezirksbeamter**  
Haben Sie Fragen, so wenden Sie sich bitte vertrauensvoll an PHK Marcus Eßer:  
Sprechstunden: dienstags 10.00 - 12.00 Uhr und donnerstags 15.00 - 17.00 Uhr.  
Begegnungsstätte am Rathaus Nideggen, Im Vogelsang 2, Raum 01, Tel. 02427/ 6341.

**Schiedsamt Nideggen**  
Herr Gerald Fack,  
Tel. 02427/ 1686

**Soziales Netzwerk Nideggen e.V.**  
Herr Manfred Heinrichs,  
02427/6009

**Hospiz Rureifel e.V.**  
Ehrenamtlicher, ambulanter Hospizdienst, Nideggen, Kirchgasse 6, Tel. 02427/ 904263  
[info@hospiz-rureifel.de](mailto:info@hospiz-rureifel.de), [www.hospiz-rureifel.de](http://www.hospiz-rureifel.de)  
Bürozeit: montags: 17.15 - 18.30 Uhr  
**hortus dialogus e. g. V.**  
Ambulanter Hospizdienst - ehrenamtlich, unabhängig, qualifiziert -  
Abenden, Commweg 8-10, Tel. 02427/ 8142, Bürozeiten: dienstags bis freitags 10.00 - 12.00 Uhr  
E-Mail: [hortus-dialogus@t-online.de](mailto:hortus-dialogus@t-online.de)  
[www.hortus-dialogus.de](http://www.hortus-dialogus.de)  
Verbraucherzentrale NRW

Beratungsstelle Düren, Markt 2, 52349 Düren  
Tel. 02421/ 56810  
Internet: [www.vz-nrw.de](http://www.vz-nrw.de)

**Giftnotrufzentrale**  
Tel: 0228-19 240 oder 287-33211  
Fax: 0228-287-33278  
oder - 33314  
Email: [gizbn@ukb.uni-bonn.de](mailto:gizbn@ukb.uni-bonn.de)

**Hilfe bei Alkoholproblemen**  
gibt es über das Kontakttelefon der Anonymen Alkoholiker: 0176/50087394.

**Anonyme Alkoholiker Eifelklinik Simmerath - Krankenpflegeschule**, freitags 19.30-21.30 Uhr. Jeden 1. Freitag im Monat offenes Meeting für Familienangehörige. Kontaktaufnahme über 0157 85808967.

**Anonyme (kostenlose) AIDS-Telefoninformation und -beratung**  
Gesundheitsamt Düren, Bismarckstr. 16, 52351 Düren, Tel. 02421/ 22-1053330

**Anonyme Spurensicherung nach Sexualstraftaten**  
Tel. 0157 89300665

**Telefonseelsorge**  
0800/ 111 0111 und 0800/ 111 0 222

**WEISSER RING e.V.**  
Kontaktaufnahme telefonisch unter 0151/ 55164790 oder Opfertelefon: 116006 [www.weisser-ring.de](http://www.weisser-ring.de)

GEGEN GEWALT

- Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.
- Telefon-Nummer für Frauen  
0800 116 016
  - Telefon-Nummer für Männer  
0800 123 99 00

STROM WEG

- STROM weg – was kann ich tun**
1. Polizei und Feuerwehr haben immer, Rathäuser in solchen Krisenmomenten ebenfalls geöffnet
  2. Wer hat ein Notstromaggregat – z.B. Stadt/ Gemeinde, Unternehmen, Krankenhäuser, Seniorenresidenzen, Bauernhöfe etc.
  3. Handy aufladen: per Ladekabel im Auto
  4. Vorsorge: eigenes, kleines Notstromaggregat oder Big Powerbank (mit Solar-Paneele) besorgen





## Trödelmarkt in Hausen

Es ist wieder soweit. Am Montag, 1. Mai, veranstaltet der MGV „Eintracht 1879“ Hausen -gem. Chor- e.V. wieder einen Trödelmarkt, zu dem wir recht herzlich einladen. Die offizielle Trödelzeit liegt zwischen 9 bis 18 Uhr. Die Standkosten betragen 7 Euro je laufender Meter. Keine Neuware! Infos und Anmeldungen unter

Tel.-Nr. 02446/3573 oder Tel.-Nr. 02446/3118. Anmeldung dringend erforderlich, Plätze sind begrenzt. Für das leibliche Wohl aller wird an diesem Tag gesorgt sein. Die Ortsdurchfahrt Hausen ist von 4.00-18.00 Uhr gesperrt. Wir freuen uns auf Euch. MGV „Eintracht 1879“ Hausen -gem. Chor- e.V.



**Kokoro Physical Training®**

Die ganzheitliche, japanische Trainingsmethode für mehr Balance, Kraft und Beweglichkeit!

**KURSSTART: 8.5.2023**  
**Montags 18:00 - 19:00 UHR**

Naturheilzentrum Rureifel  
 Gereonstr. 105, 52372 Kreuzau-Boich



**1x SCHNUPPERN KOSTENLOS!**

Anmeldung & Informationen:  
 Vanessa Rasemann | Kokoro Physical Instructor  
 Telefon: 0163 - 3051009 | [info@kokoro-for-you.de](mailto:info@kokoro-for-you.de)



## Schnäppchen in der „Heimbachhilfe“

Sportfreunde aufgepasst: In der „Heimbachhilfe“ ist Sportkleidung für Frauen, Männer und Kinder im Angebot. Dazu werden neue, schöne Sommersachen und Schuhe zu günstigen Preisen ausgestellt. Außerdem preiswert zu haben: Puppenwagen

Maxi-Cosi für ein Baby Ess- und Kaffeegeschirr Haushaltswaren Flachbildschirm, 32 Zoll, mit DVD Player **Achtung:** Kleiderbügel sind derzeit Mangelware in der „Heimbachhilfe“. Wer einige abgeben kann, ist gern gesehen.

**Und auch das ist wichtig:** Am 1. Mai ist die „Heimbachhilfe“ wieder mit einem Stand auf dem Trödelmarkt in Hausen präsent. Auch hier lohnt sich das Stöbern. **Die Heimbachhilfe im Verein „Die jungen Alten Heimbach e.V.“ an der Hengebachstraße**

**108 ist montags von 14.30 bis 17.30 Uhr und donnerstags von 14.30 bis 17.30 Uhr geöffnet.** Telefonisch ist die Einrichtung erreichbar über Inge Wergen, Telefon: 02446/3471, Marianne Schimang, Telefon: 3786 und Marja Schöller, Telefon: 02446/91010.

## Kreuzauer Judoka ist Westdeutscher Meister

### Riesenerfolg für die Judoka des Turnclubs

Bei den Westdeutschen Meisterschaften der Jugend im Judo in Dormagen waren die Kreuzauer Judoka mit einem Meistertitel und einem dritter Rang äußerst erfolgreich. In der Klasse weibliche Jugend U15 bis 48kg kämpfte Chiara Malzbender zusammen mit 15 weiteren Mädchen um den Titel. Das Halbfinale verlor sie unglücklich, konnte aber im kleinen Finale überzeugend die Bronzemedaille erringen. In der männlichen Jugend U15 bis 46kg zeigte der Kreuzauer Judoka Mohamad Shalabi seine ganze Klasse. In dem 16 Teilnehmer starken Starterfeld behauptete er sich souverän gegen starke Gegner, besiegte einen Gegner dank

seiner technischen Fähigkeiten und Kondition im Golden Score - der Verlängerung. Im abschließenden Finale hatte Shalabi seinen Gegner bereits am Rande einer Niederlage, ehe dieser wegen einer gefährlichen Handlung disqualifiziert wurde. Damit konnte Shalabi seinen Titelgewinn aus dem Vorjahr wiederholen. Trainer Manfred Schmitz und das gesamte Team am Mattenrand waren überglücklich mit dem erfolgreichen Abschneiden.

**Der westdeutsche Meister im Judo, Mohamad Shalabi vom Turnclub Kreuzau, mit seinem Trainer Manfred Schmitz**





**Tierarztpraxis**

**Dr. med.vet.  
Dorothee Krings**

**Terminsprechstunden:**

Mo. + Mi. + Fr.: 17-20 Uhr

Di. + Do.: 17-19 Uhr

Samstag: 10-12 Uhr

Termine außerhalb der Sprechstunde sowie  
Hausbesuche nach Vereinbarung möglich.

**Paul-Heinemann-Straße 53**

**52393 Hürtgenwald-Vossenack**

**Tel.: 02429-901117, Mobil: 0177-7901117**

**www.kleintierpraxis-krings.de**

## Ausstellung „Majuremnee“ im Rathaus

Majuremnee! Der regionale mundartliche Ausdruck ist für ein „völlig verrücktes, plötzlich auftauchendes, erstaunendes Ereignis“, Thema der Ausstellung vor der Ratssitzung am 30. März im Rathaus der Gemeinde Hürtgenwald.

Stephan Cranen, Bürgermeister und erster Vorsitzender des

Kunst- und Kulturvereins Höhenart Hürtgenwald e.V., eröffnete die Vernissage und Ausstellung der darstellenden Künstler, musikalisch begleitet und angeregt durch das virtuose Spiel des Konzertgitarristen Lajos Tar aus Nörvenich. Gute Unterhaltung, Gespräche, Humor.

Bürgermeister Cranen begrüßte die anwesenden Künstler und Gäste und bedankte sich bei den Künstlern dafür, im Foyer des Rathauses eine inspirierende und heitere Stimmung gezaubert zu haben. Rainer Arke, Künstler im Stammtisch, erzählte die Entstehungsgeschichte zu den ausgestellten Werken von „Majuremnee“ und was so spannend daran war und ist. Dazwischen hat Lajos Tar die Besucher mit seiner musikalischen Darbietung zu begeistertem Applaus bewegt. Was ist zu sehen?

Auf einer Bildmontage von alten Postkarten um neunzehnhundert, mit Motiven aus Gey, Vossenack, der Mestrenger Mühle und den Bergen von Simonskall, erzählen die Künstler wunderliche Geschichten aus dem Hürtgenwald.

Ein Stil-Experiment, bei dem sich die Künstler auf ein für sie ungewohntes oder teilweise neues Gestaltungs-Terrain begeben haben. Es wurden Ereignisse von gestern, heute und übermorgen auf 50x50 cm Leinwand, in phantasievollen, farbigten Visionen modelliert, fotografiert, montiert oder gemalt. Die Ausstellung ist bis Ende April zu den Öffnungszeiten des Rathauses zu sehen.



Foto: Gemeinde Hürtgenwald

# FAIRO GAS

GMBH

## ZEIT FÜR VERÄNDERUNG

- Heizgas • Autogas
- Propan • alle Behälterprüfungen

### Alles aus einer Hand

info@fairgas.eu

www.fairgas.eu

Tel: 02421/7800233

Fax: 02421/7800255

Besuchen Sie uns  
auch auf Facebook!



Der  
**Golfstrom**  
transportiert mehr  
Wasser als alle  
Flüsse der  
Welt.



Amerikanische Delegation zu Gast

Suche nach Gefallenen Amerikanern

Eine Gruppe von DPAA (Die Defense POW/MIA Accounting Agency (DPAA) ist eine Behörde innerhalb des US-Verteidigungsministeriums, deren Aufgabe es u. a. ist, amerikanisches Militärpersonal, das aus früheren militärischen Konflikten vermisst wird, zu finden, zu bergen und wieder auf amerikanischen Boden zu verbringen. Quelle: Wikipedia), war zu Besuch im Rathaus. Angeführt vom leitenden Historiker Dr. Ian Spurgeon, der das Projekt seit nunmehr fünf Jahren federführend betreut, wurde Bürgermeister Cranen ein Überblick über die Aufgabe und die bis jetzt geleistete Arbeit im Hürtgenwald gegeben. Waren es vor fünf Jahren noch gut 200 ungeklärte Vermisstenfälle steht dieser Zahl eine sehr gute Erfolgsquote mit 61 geklärten Fällen in diesem Zeitraum gegenüber. Der derzeitige Besuch dient dazu die Örtlichkeit in Augenschein zu nehmen, Ge-

spräche mit anderen Institutionen und Zeitzeugen zu führen. Ferner sollen Überprüfungen der Akteninformationen bei Begegnungen zwischen Vossenack und

Schmidt sowie am Rennweg in Großhau durchgeführt werden. Konkrete Suchaktionen sind zurzeit nicht geplant. Fälle, die soweit sind, dass sie eine Suche

als sinnvoll erscheinen lassen, werden gesammelt, um in den kommenden Jahren vielleicht einen Abschluss vor Ort herbeiführen zu können.



Gemeinde Hürtgenwald

Kita Waldmäuse hat jetzt einen Förderverein

Nachdem im August 2020 auch in Hürtgen eine Kindertageseinrichtung eröffnet werden konnte, konnte nun der nächste Schritt dahingehend vollzogen werden, unseren Kindern eine spannendere, abwechslungs- und lehrreichere Zeit in dieser Kita zu ermöglichen: die Gründung des „Förderverein Kita Waldmäuse Hürtgen e.V.“ ist vollzogen. Zur Vorsitzenden des Fördervereins wurde Tanja Beißel, zur Kassiererin Jennifer Eckert und zur Schriftführerin Verena De Folter gewählt. Dem erweiterten Vorstand gehören die stellvertretende Vorsitzende Sarah Böckmann sowie die Beisitzerinnen Sabrina Krieger, Katrin Cremer und Andrea Hunstock an. Mit Hilfe des Fördervereins sollen Projekte und Aktionen durchgeführt, sowie größere Anschaffungen getätigt werden, die

aus dem laufenden Budget nicht finanzierbar wären, wie zum Beispiel die Mitgestaltung des Außengeländes beim anstehenden Neubau. Oder unsere Teilnahme mit eigenem Stand und Schokokusswurfmaschine sowie Heliumballons und kleinen Leckereien wie Cake-Pops oder Petit-Fours beim Hürtgener Dorftrödel am 7. Mai dieses Jahres. Für Fragen oder Anregungen stehen alle Mitglieder des Vorstandes zur Verfügung. Kontakt kann außerdem per Mail unter info@fv-kita-wm.de aufgenommen werden, sowie über facebook.com/fvkitawm. Spenden sind zu Gunsten IBAN DE42 3955 0110 1201 7381 74 bei der Sparkasse Düren möglich. Die Kinder werden sich freuen und natürlich darf Ihnen der Verein für diese eine Spendenquittung ausstellen.

RAUTENBERG MEDIA

Wünsche zum

MUTTERTAG

Mit Ihren Glückwünschen und Grüßen in Form einer Familienanzeige in Ihrer Stadt- oder Gemeindezeitung zaubern Sie Ihrer Mutter ein Lächeln ins Gesicht!

MA-01-22

43 x 45 mm

ab 27,72\*

MA-05-22

90 x 50 mm

ab 63,36\*

Online Familien-Anzeigen:

für alles was wirklich zählt!

shop.rautenberg.media

\*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.





**Schreinermeister**  
**HOLZPORTZ eK**  
Hans-Hubert Holzportz

**Drovestr. 148a**  
**52372 Kreuzau**  
**Tel.: 02422/502646**

[www.schreinerei-holzportz.de](http://www.schreinerei-holzportz.de)

**Bahnhofstr.11 · Kreuzau**  
**Tel.: 02422 / 904545**

**Wolftram** Leistung die westwärts!

**Stempel · Schilder · Folien**

**Kfz- Beschriftungen**  
**Textildruck**  
**Tassen mit Fotodruck**

[www.guido-wolftram.de](http://www.guido-wolftram.de)

## Badminton beim Turnclub Kreuzau

### 2. Mannschaft feiert Aufstieg

Die 2. Mannschaft der Badminton-Abteilung des Turnclubs Kreuzau hat zum Saisonabschluss den ersten Platz in der Kreisliga belegt und konnte somit den Aufstieg feiern. Da auch die neu formierte 1. Mannschaft den Klassenerhalt geschafft hat, können die Kreuzauer zum ersten Mal seit langem in der kommenden Saison mit zwei Mannschaften in der Bezirksklasse starten.

**Kuddelmuddel-Turnier mit Gästen**  
In der Osterwoche veranstaltete die Badminton-Abteilung gemeinsam mit dem befreundeten Verein aus Kall wieder ein Kuddelmuddel-Turnier. Dabei wird

mit ständig wechselnden Spielern und Spielerinnen im Doppel gespielt. Hierbei steht in erster Linie der Spaß und das Miteinander im Vordergrund. Im Sommer ist bereits ein Gegenbesuch in Kall geplant.

### Neues Trainingsangebot für Erwachsene

Seit Ostern wird dienstags ab 19 Uhr ein Training für Erwachsene in der Kreuzauer Sporthalle angeboten. Dies ist für Einsteiger und Fortgeschrittene geeignet. Wer Badminton lernen oder seine Fähigkeiten verbessern möchte, ist herzlich eingeladen. Es werden nur Hallenschuhe benö-



tigt, Schläger und Bälle werden gestellt. Gespielt wird auch freitags von 19 bis 21:45 Uhr. Kinder und Jugendliche ab 8 Jahre trainieren donnerstags und freitags von 17 bis 19 Uhr. Weitere Infos unter [www.turnclubkreuzau.de](http://www.turnclubkreuzau.de)

## Junges Orchester Kreuzau

### Von Croissant bis Coldplay, von Sandsturm bis Samba - eine musikalische Weltreise

Wie viele Takte dauert es, eine Reise rund um den Globus zu bestreiten? Um dieser Frage auf den Grund zu gehen, begaben sich am 18. März junge Entdecker des Jugendorchesters und 49 bewanderte Weltenbummler des Jungen Orchester Kreuzaus auf den weiten Weg in ferne Länder. Ausgehend vom Heimatort Kreuzau startete das Jugendorchester um Punkt 19 Uhr Ortszeit mit einem Interkontinentalflug und Kapitän Raik Weidemann nach Amerika in das Konzert. Bei fulminanten Big Band-Sound durch Glenn Millers „Little Brown Jug“ konnten sich die Zuschauer schon einmal für das danach folgende Schlendern auf der „Champs Elysées“ einschnippsen. Es folgten Klassi-

ker von der Insel mit „Bohemian Rhapsody“ und „Viva la Vida“. Nach einem kurzen Zwischenstopp und der Übergabe des musikalischen Kompasses an Jönneke Hanssen-Moerke kehrte das Junge Orchester Kreuzau dem städtischen Überfluss für fünf musikalische Sätze den Rücken und lies die Zuhörer mit dem Werk „Dakota“ tief in die indianischen Südstaaten der USA eintauchen. Ehe das letzte Wölkchen der Friedenspfeife verflogen war befand man sich schon zusammen mit einem „American in Paris“ wieder, bevor es mit Zwischenstopps in Brüssel und Portugal in „80 Tagen um die Welt“ ging. Zeit zum Durchatmen blieb dem Orchester nur kurz, da mit „Lawrence of Ara-

bia“ bereits der Duft von Curry in der Luft lag und Elefanten in hörbarer Nähe kreuzten. Das von Bill Joel im Stück „Leningrad“ beschworene Band der Freundschaft bewegte 1960 vier pilzköpfige Briten zur Gründung eines Stücks Musikgeschichte, den „Brilliant Beatles“. Obwohl das Junge Orchester das mit knapp 400 Gästen ausverkaufte Konzert in der Kreuzauer Festhalle bereits zu diesem Zeitpunkt als überaus erfolgreichen Abend verbuchen konnte folgte mit „Os Passaros do Brasil“ ein weitere musikalischer Höhepunkt dank Samba-rythmen und Vogelgezwitscher. Während Max Fechter (35 Jahre), Yasemin Güster und Yannick Hüttel (beide 10 Jahre) für ihre Mitgliedschaft mit



entsprechenden Auszeichnungen dekoriert wurden, schmückten hunderte an die Zuhörer verteilte Tulpen (aus Amsterdam) zu passenden Klängen den Saal. Unter nicht enden wollendem Applaus wurde die musikalische Weltreise in 80 Takten für beendet erklärt. Doch keine Sorge, denn der musikalische Sommerurlaub mit dem JOK steht für den 20. Juni bereits auf der Flugauskunftstafel angeschlagen.

**Rurtal Pflege**

**Nierhoff**

**Ambulanter Pflege- und Service-Dienst**

*Unsere Leistungen:*

- Grundpflege
- Behandlungspflege
- Beratung nach § 37.3
- Betreuung und Hauswirtschaftlicher Dienst

Telefon: 0 24 22 / 90 46 20  
Telefax: 0 24 22 / 90 46 21  
Mobil: 01 79 / 93 57 863

Drovestr. 151 A  
52372 Kreuzau

[info@rurtal-pflege.de](mailto:info@rurtal-pflege.de)  
[www.rurtal-pflege.de](http://www.rurtal-pflege.de)

# LOKALES AUS DER GEMEINDE KREUZAU

## Frauenchor Cantabile unter neuer Leitung

Der Frauenchor Cantabile Üdingen 1999 wird seit Beginn des Jahres geleitet von Frau Christina Kleinlosen.

Wir freuen uns sehr, sie für unseren Chor gewonnen zu haben und begrüßen sie sehr herzlich. Nach den schwierigen Coronazeiten starten wir nun wieder durch, neue Ideen, neue Musik, neue Projekte. Genaues ist noch nicht geplant, aber wir sehen zuversichtlich musikalisch in das Jahr.

Aktiv singen zurzeit 28 Frauen im Chor, aber wir freuen uns jederzeit über neue Interessentinnen. Gerne laden wir Sie



zu einer (oder mehreren) Schnupperprobe mittwochs von 18.15 bis 19.45 Uhr ins Bürgerhaus Üdingen ein.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an eine der Sängerinnen oder an die 1. Vorsitzende Frau Erkner, Tel 02422-6769.

Ingrid Ramacher, Pressewartin



**I N A**  
WOMEN

**Angels**  
THE WOMEN'S JAZZ

**monari**  
ITALIA

**BLUE FIRE**  
JAZZ

**EMILY VAN DEN BERGH**

**MALVIN**

**S. MARLON**

munich freedom

**... Mode zum Verlieben!**

**Martina Wollseifen**  
Hauptstraße 45 • 52372 Kreuzau • Tel. 02422 / 901388  
[www.inamoden-kreuzau.de](http://www.inamoden-kreuzau.de)

## Turnclub Kreuzau ehrt Kinder, Jugendliche und Jubilare

Auf seiner Jahreshauptversammlung ehrte der Turnclub Kreuzau langjährige Mitglieder für ihre Treue zum Verein. So erhielten Gisela Bongenberg, Bärbel Stoff, Franz Tirtey, Inge und Karin Kleu die Goldene Ehrennadel für 50 Jahre Mitgliedschaft. Für ihre Treue von 40 Mitgliedsjahren wurden Christel Krebs, Elke Schmid und Edwin Suermondt geehrt. Claudia Dederichs, Laura Mainz, Margret Esser, Marie-Luise Franke, Dieter Telgmann, Lukas Stollenwerk, Claudia Küntzler, Katharina Schnieders, Klara Breuer, Gabriele Wolf, Georg Döller, Stefan Tillmann, Doris Nievelstein, Ulrike Beyel, Michael Tesch, Harry Beyel, Philipp Mainz, Brigitte Mainz, Sebastian Krieger, Karin Krieger und Vanessa Eren gehören seit 25 Jahren dem Verein an. Kinder und Jugendliche der Judo-, der Schwimm- und der Turnabteilung wurden für Ihre besonderen Leistungen und ihr erfolgreiches Abschneiden bei verschiedenen Wettkämpfen ausgezeichnet. Edwin Suermondt, Erster Vorsitzender, berichtete über steigende Mitgliederzahlen, die Kooperation des Vereins mit der Kita Rurmäuse, den erfolgreich durchgeführten Kitatag und die Beteiligung des Turnclubs mit einem Infostand und Spielgeräten bei der Einweihung des Dorfplatzes in



Einige Mitglieder des Turnclubs Kreuzau gehören dem Verein bereits seit 50 Jahren an, Foto: Turnclub

Kreuzau.

Bei den Vorstandswahlen wurden Harald Macherey als Stellvertretender Vorsitzender, Matthias Voßen als Geschäftsführer und Bernd Klass als Pressewart im Amt bestätigt. Dieter Simons, Sabine Tempel und Christian Klein gehören dem Geschäftsführenden Vorstand an. Tim Valder, Petra Nepomuck und Stefan Tillmann wurden zu Kassenprüfern gewählt.

## Seniorenfrühstück beim Turnclub Kreuzau

31 Senioren trafen sich jüngst zum gemeinsamen Frühstück in einem Restaurant in Zerkall. Die Strecke dorthin wurde auf unterschiedliche Weise bewältigt: Eine Gruppe begab sich zu Fuß ab Obermaubach auf den

Weg, eine zweite nahm die Rurtalbahn, während die dritte Gruppe bequem mit dem Auto anreiste.

Am Ziel wurde sich mit einem reichhaltigen Frühstück belohnt.



# BESTATTUNGEN

WIR HELFEN IHNEN ABSCHIED ZU NEHMEN!



# TRAUER

DIE LETZE RUHE FINDEN

## Bestattungen HOLZPORTZ

Mitglied im Bestatterverband NRW e.V.



**Ihr Partner in allen Trauerangelegenheiten und der Bestattungsvorsorge.**

**Telefon 02422/3518**  
[www.bestattungen-holzportz.de](http://www.bestattungen-holzportz.de)

Hans-Hubert Holzportz



Astrid Holzportz

privat und Büro: Vor dem Bruch 8c, 52372 Kreuzau



## Bestattermeister MIRBACH

Tel.: 02423- 90 11 02  
[www.bestattungen-mirbach.de](http://www.bestattungen-mirbach.de)  
Qualität macht den Unterschied





## Bestattungen Karl Breuer

Dino und Walter Breuer

Das Leben steckt voller Möglichkeiten. Der Abschied auch. Wir zeigen Ihnen, was geht und wie es geht. Möglichkeiten nehmen Gestalt an.

Zentraler Ruf: (0 24 21) / 1 42 81  
52349 Düren, Weierstraße 18

Filiale Kreuzau: (0 24 22) / 73 93  
52372 Kreuzau, Feldstraße 2  
[www.Karl-Breuer.de](http://www.Karl-Breuer.de)

WIR GEBEN IHRER TRAUER ZEIT UND RAUM





**BERATUNG UND BETREUUNG**

**HELFE UND BEGLEITEN**

**VORSORGEN**

Jochen Schwarzenbacher



Norbert Sievernich

Kreuzau Tel. 0 24 22 / 50 47 67  
Wir stehen Ihnen jederzeit hilfreich zur Seite.  
Vettweiß-Sievernich Tel. 0 22 52 / 8 36 79 60  
[www.bestattungshaus-sievernich.de](http://www.bestattungshaus-sievernich.de)

## Zukunftsthema „Digital Trauern“

### Den Abschied mit anderen teilen



Die digitale Trauer nimmt einen immer größeren Stellenwert bei der Bewältigung des Erlebten ein.  
Foto: Rapid Data GmbH

Nicht nur die digitale Präsentation der eigenen Persönlichkeit und des eigenen Schaffens noch zu Lebzeiten liegt im Trend: Auch das Thema „Digital Trauern“ nimmt an Wichtigkeit zu. „Eine eigene Gedenkseite oder ein schön gestaltetes Erinnerungsbuch sind aus einer zeitgemäßen Trauerkultur nicht mehr wegzudenken“, so der Vorsitzende des Bundesverbandes Bestattungsbedarf, Jürgen Stahl.

Das Internet ist nicht mehr nur eine reine Informationsquelle oder eine Einkaufsplattform, es spielt auch in den Sozialen Medien eine immer stärkere und wichtigere Rolle. „Das Bedürfnis, online zu kommunizieren, sich darzustellen und sich auszudrücken ist immens. Nicht umsonst haben die entsprechenden Plattformen diesen Erfolg. Dieses Bedürfnis besteht auch und ganz besonders bei einem Trauerfall“, so Stahl. Genau dafür, und auch, um einen Raum für die Trauerarbeit zu schaffen, sei ein Gedenkportal auf der Website des Bestatters der ideale Ort. „Das gilt nicht zuletzt, weil die Trauergemeinschaft in der heutigen Zeit geographisch häufig weit auseinander lebt“, erklärt der Verbandsvorsitzende.

**Plattform für alle mitteilungswilligen Trauernden**  
Ein gutes Gedenkportal bietet eine Plattform für Kondolierende und für

die, die dem Verstorbenen im übertragenen Sinne „eine Nachricht hinterlassen“ wollen. Dazu gehört unter anderem die Möglichkeit, virtuelle Kerzen anzuzünden und so des Verstorbenen zu gedenken. „Zusätzlich können hier zum Beispiel wohltätige Spenden im Sinne des Verstorbenen getätigt, Blumen für das Grab bestellt und auch ein eigenes Foto-Erinnerungsbuch mit allen Inhalten der Gedenkseite kreiert werden“, berichtet Stahl. „Das alles bietet dem Hinterbliebenen und allen Freunden des geliebten Verstorbenen einen unglaublich wichtigen Raum für die Trauerbewältigung.“ (DS)





# BESTATTUNGEN TRAUER

## Der Friedhof: Ein Ort, an dem unsere Trauer Halt findet

Deutsche wählen den Friedhof als wichtigsten Bestattungsort



Foto: ©photosbyash/istockphoto.com/BDB/akz-o

Wer die Berichterstattung über Bestattungen verfolgt, gewinnt den Eindruck, die Beisetzung auf dem Friedhof sei nur noch ein Randthema. Vielfältige neue Formen der Bestattung in Wäldern und andere extravagant anmutende neue Bestattungspraktiken werden präsentiert.

Das Kuratorium Deutsche Bestattungskultur wollte es genauer wissen und hat eine deutschlandweit repräsentative Umfrage des Forschungsinstituts DIMAP beauftragt. Dabei zeigt sich, dass heute die Mehrheit die Feuerbestattung der Erdbestattung vorzieht, die Urne jedoch mit über 94 % auf den rund 32 000 Friedhöfen unseres Landes beigesetzt werden.

**Pflegefreie Grabanlagen liegen im Trend**

Tendenziell wünschen sich die Deutschen vor allem individuelle und pflegefreie Grabanlagen. Durch weit entfernt lebende Familien ist die traditionelle Grabpflege kaum zu realisieren. Vor allem ältere Menschen sprechen immer wieder den bangen Satz aus, sie wollten ihren Angehörigen nicht zur Last fallen. Leider wird dabei verkannt, dass sich ihre Angehörigen oft einen konkreten Trauerort wünschen, gerade wenn sie weit weg leben. Bestatter vermitteln Grabpflegevereinbarungen, die wesentlich günstiger sind als oft angenommen. Bestatter beraten Vorsorgende ausführlich und kostenfrei.

**Mit Kreativität und Fantasie gestalten**

Das Kuratorium Deutsche Bestattungskultur hat sich die Förderung und Weiterentwicklung der Bestattungskultur zur Aufgabe gemacht. Es weist darauf hin, dass unsere Friedhöfe mehr Kreativität und Fantasie brauchen. Zwar gibt es vorbildliche Friedhofsanlagen, oft jedoch aber genau das Gegenteil, wo lediglich rückläufige Belegungszahlen verwaltet werden und sich die Gebäuhenspirale immer weiter dreht. Oliver Wirthmann vom Kuratorium Deutsche Bestattungskultur betont, dass Menschen heute neue Formen der Trauerbewältigung praktizieren wollen: „Unsere Friedhöfe müssen individueller und bunter werden!“, so seine Überzeugung. Andreas Niehaus, Bestattermeister aus Bielefeld, ist der Friedhof ebenfalls ein Herzensanliegen und er stellt fest: „Wenn ich als Bestatter Menschen gut berate, welche vielfältigen Möglichkeiten auf unseren Friedhöfen möglich sind, wird die Bestattung im Wald häufig.“

**Positive Spiegelbilder unserer Gesellschaft**

Friedhöfe sollen positive Spiegelbilder unserer Gesellschaft werden. In versöhnter Verschiedenheit kann es dann auf unseren Friedhöfen unterschiedliche Grabfelder geben, die Christen genauso beherbergen wie Menschen ohne eine religiöse Bindung oder auch Mitbürger, die aus fremden Kulturen bei uns Heimat gefunden haben. (akz-o)

Bestattungen  
**Birekoven**

Tel. 02421 / 96 15 60  
Mitglied im Bestatterverband NRW

Wir reichen ihnen die Hand und bieten

**Hilfe - Unterstützung - Beratung**

in einer besonderen Lebenssituation zu jeder Zeit,  
auch über die Region hinaus.

Unverbindliche Vorsorgeberatung zu Lebzeiten.

**Bestattungshaus: Schillingsstr. 61a - 52355 Düren**

www.birekoven.de • info@birekoven.de • Ausstellungen auch in: Derichsweiler und Rölsdorf

Bestattungen Ruland  
Mehr als nur Dienstleister...

Auf schweren Wegen – an Ihrer Seite.

Rund um die Uhr für Sie erreichbar

**Begleitung im Trauerfall**

**Planung und Vorsorge zu Lebzeiten**

Gesellschafter der **Ruheheim Hürtgenwald** GmbH

Broichstr. 13  
52393 Hürtgenwald  
Telefon: 02429 - 1033  
Mobil: 0171 - 2061176  
e-Mail: bestattungen-ruland@t-online.de

Inh. Dennis Paes

Meisterbetrieb

**BESTATTUNGEN BREUER**

*Kein Abschied auf der Welt fällt schwerer als der von einem geliebten Menschen. Wir begleiten Sie.*

Hengebachstraße 108 • 52396 Heimbach  
www.bestattungen-breuer.de  
**Tel. 0 24 46 - 91 10 91**

DER LETZTE WEG  
IN GUTEN HÄNDEN...

**BESTATTUNGSHAUS**

**Stefan Schmitz**

VORSORGE ZU LEBZEITEN

TAG UND NACHT  
ERREICHBAR!

Erledigung aller Formalitäten

**Tel. 0 24 24 90 16 16**

**bestattungen-stefan-schmitz.de**



# Auf Holz gebaut

Mit dem nachwachsenden Rohstoff Holz das Klima schützen und Energie sparen

Zum Bauen entscheiden sich die meisten nur einmal im Leben. Entsprechend solide und langlebig soll das neue Zuhause daher werden. Der nachwachsende Rohstoff Holz spielt dabei eine wesentliche Rolle. Neben seiner Festigkeit wird er auch den heutigen Anforderungen an nachhaltiges und klimafreundliches Bauen gerecht. Und darüber hinaus ist der Baustoff, den der Mensch seit Jahrtausenden nutzt, besonders

vielseitig. Für energiesparende und optisch ansprechende Holzfassaden ist er ebenso geeignet wie für komplette Holzhäuser, den Dachstuhl oder attraktive Bodenbeläge.

**Energiesparend und klimafreundlich bauen**

Wer beim Bauen oder Modernisieren Holz verwendet, schützt das Klima. Schließlich nehmen Bäume bereits während ihres Wachstums große Mengen an Kohlendioxid auf

und wandeln es in Biomasse, sprich Holz um. „Der in Holz und Holzprodukten gebundene Kohlenstoff bleibt in jedem Dachbalken, jeder Spanplatte und jeder Holztür über die gesamte Nutzungszeit hinweg gespeichert“, erläutert Thomas Goebel, Geschäftsführer des Gesamtverbandes Deutscher Holzhandel e. V.

Auf diese Weise entlaste beispielsweise ein durchschnittliches möbliertes Einfamilienhaus aus Holz das Klima um bis zu 80 Tonnen Kohlendioxid. Zugleich ersetzt das Naturmaterial andere Baustoffe, die in der Herstellung wesentlich energieintensiver und klimaschädlicher sind. „So ist zum Beispiel der Energieverbrauch von Zement vierfach höher als der von Holz. Bei Stahl liegt der Wert um das Zwanzigfache höher“, erklärt Goebel weiter.



Holzfassaden in moderner Technik erfüllen alle heutigen Anforderungen an die Wärmedämmung und das Energiesparen. Foto: djd/Gesamtverband Deutscher Holzhandel/Kollaxo

**Gartengestaltung Gerd Schmitz**  
Fachbetrieb für Ihren Garten

- Pflanzarbeiten
- Obstgehölzschnitt
- Heckenschnitt

- Rasenpflege
- Baumfällung
- Wurzelfräsung

**Bachstraße 5**      **Tel.: 0 24 27 - 90 42 97**  
**52372 Kreuzau**      **Mobil: 01 76 - 960 069 54**

**Garagentor + Antrieb**  
Montage und Demontage/Altort  
Aktion + Nulltarif-Upgrade

**Gerätehaus Raumsystem**  
Moderne Räume im Garten  
Auch f. Mülltonne und Zweirad

**Fertiggarage + Carport**  
Das große Baukastensystem  
Gerne in Ihrem Wunschmaß

**02403 87480** **graafen.de**  
Talstraße 60-68  
52249 Eschweiler  
+ Am Johannesbusch 3  
53945 Blankenheim

**Heimsauna**  
**graafen**  
**gut + günstig**



**02403 87480**

**Effiziente Dämmung für die Fassade**

Heutige Anforderungen an Klimaeffizienz lassen sich gut mit dem Naturmaterial Holz erfüllen. Vollholzprofile ermöglichen nicht nur eine vielfältige Gestaltung der Hausfassade, sondern bilden gleichzeitig die Basis für eine moderne Wärmedämmung, da Holz von Natur aus ein schlechter Wärmeleiter, sprich guter Isolator ist. Ein weiterer Vorteil von Holzfassaden ist, dass sie auch nachträglich an jeder Außenwand montierbar sind. Eine Holzfassade inklusive Außendämmung kann oft einfach vor die alte Fassade gehängt werden. Eine individuelle Beratung zu den Möglichkeiten des Bauens mit Holz gibt es im örtlichen Holzfachhandel. Unter [www.holzvomfach.de](http://www.holzvomfach.de) lassen sich Ansprechpartner aus der Nähe finden. Wer neu baut oder modernisiert, sollte möglichst auf Holzprodukte aus nachhaltiger Forstwirtschaft Wert legen. Lokale Produkte können zudem kurze Transportwege ermöglichen und die Klimabilanz so weiter verbessern. (djd)

Festpreisgarantie inkl. Nebenarbeiten



Kostenloses Anmaß u. Beratung vor Ort



**GTA Hochhaus** Garagen - Tore - Antriebe  
**02403 / 5 10 70**  
**Besuchen Sie uns auf [www.gta-hochhaus.de](http://www.gta-hochhaus.de)**

50 Jahre Novoferm Fachbetrieb



**Toraktion ab 999,- €**  
Aktionsgrößen und Oberflächen unter [www.novoferm.de](http://www.novoferm.de)

Von heute auf morgen fix und fertig



Demontage und Entsorgung





## Die Heizkosten eindämmen

Insbesondere in Dachboden und Kellerdecke steckt ungeahntes Einsparpotenzial

Die anhaltende Energiekrise lässt Haushalte nach Wegen suchen, um den Verbrauch und damit die Kosten zu senken. Besonders im Fokus befindet sich dabei der Energiebedarf für die Wärmeversorgung der eigenen vier Wände. Einen wichtigen Schritt zu mehr energetischer Effizienz stellt im Altbau eine professionelle Wärmedämmung dar. Mögliche Befürchtungen, dass dies automatisch mit einer Großbaustelle und entsprechendem Aufwand verbunden ist, sind allerdings unbegründet. Denn mit gezielten Arbeiten vor allem an neuralgischen Bereichen wie dem Dachboden und der Kellerdecke lässt sich oft schon viel bewirken. Dass Hauseigentümer damit gleichzeitig etwas für die Umwelt tun, ist ein nicht unerheblicher positiver Zusatzeffekt.

### Wärmeverluste über Dachboden und Kellerdecke verhindern

Dach und Keller des Eigenheims sind Kälte und wechselnden Witterungsverhältnissen direkt ausgesetzt und

daher anfällig für Wärmeverluste. Das gilt insbesondere, wenn keine oder eine nicht ausreichende Dämmung vorhanden ist. Fachbetriebe aus dem Malerhandwerk vor Ort können diesen Missstand beseitigen, indem sie spezielle

Dämmplatten, beispielsweise aus Wärmedämmverbundsystemen von Brillux, verlegen. Sie verhindern, dass die Wärme über den Dachboden nach oben verloren gehen kann. Im Kellergeschoss wiederum dienen die Dämmplatten dazu, dass keine Kälte mehr aus dem Untergrund in das Erdgeschoss eindringen kann. Somit schützen bereits zwei nachträgliche Maßnahmen bei minimalem Bauaufwand das Haus besser vor kostspieligen Wärmeverlusten. In der Folge müssen die Bewohner nicht mehr so stark heizen, der Verbrauch und damit auch die laufenden Kosten sinken.

### Der Staat hilft beim energetischen Modernisieren

Die Energiebilanz des Hauses zu verbessern, wirkt sich nicht nur positiv

auf den eigenen Geldbeutel aus, sondern ebenso auf die Umwelt. Daher wird die Effizienzsteigerung staatlich belohnt: Mit einem individuellen Sanierungsplan (ISFP) gibt es im Rahmen der Bundesförderung für energieeffiziente Gebäude (BEG) einen Zuschuss von bis zu 15 Prozent. Alternativ zur Förderung nach BEG ist auch eine steuerliche Abschreibung von 20 Prozent verteilt auf drei Jahre möglich. Dies gilt auch für Nachrüstmaßnahmen von Dachboden und Kellerdecke. Mit dem Fachbetriebsfinder unter [www.brillux.de/zuhause](http://www.brillux.de/zuhause) lassen sich erfahrene Ansprechpartner vor Ort suchen, zudem gibt es dort mehr Informationen zu Fördermitteln sowie Tipps, wie sich das Eigenheim für den nächsten Winter fit machen lässt. Von der Dämmung profitieren die Bewohner noch in weiterer Hinsicht: Denn ein ganzjährig angenehmes und gesundes Raumklima trägt zu mehr Wohlbefinden bei.

(djd)

## Clemens Containerdienst

**Pflasterarbeiten  
Zaunbau  
Garten- und  
Landschaftsbau  
Erdbewegungen**

- Container von 4 m³ - 30 m³
- Sand und Kies
- RCL und Natursteinsplitt
- Mutterboden
- Abbrüche / Erdarbeiten
- Ausschachtungen / Verfüllarbeiten
- Transport von Kleingeräten
- Baumfällungen

**Dr.-Christian-Seybold-Str. 2  
52349 Düren**

Telefon: 0 24 21 / 39 12 90

Telefax: 0 24 21 / 95 90 92

Mobil: 0171 / 401 49 08

E-Mail: [info@containerdueren.de](mailto:info@containerdueren.de)

[www.containerdueren.de](http://www.containerdueren.de)



[www.solarTiger.de](http://www.solarTiger.de)

Erneuerbar - Effektiv - Einsparend

**Bis zu 85% weniger  
Stromkosten**

Investieren Sie in Ihr eigenes Hauskraftwerk  
Night & Day! Auch für Wärmepumpe!

**Elektro & Energie  
Harperscheidt GmbH**

Am Burgholz 2-4 · 52372 Kreuzau

Tel 02421 / 69 34 921 · Fax 02421 / 95 21 487





## Deutsche Gütegemeinschaft Möbel rät:

Polstermöbel und Stühle vor dem Kauf unbedingt und ausgiebig probesitzen

Es ist allgemein bekannt und bewiesen, dass viel sitzen nicht gesund ist. Dennoch nimmt die tägliche Zeit, die die Deutschen im Sitzen verbringen, seit Jahren weiter zu. Jochen Winning, Geschäftsführer der Deutschen Gütegemeinschaft Möbel (DGM), rät: „Wer viel sitzen muss, sei es hinter dem Lenkrad oder vor dem Bildschirm, sollte zwischendurch genügend Pausen machen und aktiv regenerieren. Überall dort, wo wir Einfluss auf die Wahl des Sitzmöbels nehmen können, sollte dieses außerdem auf individuellen Sitzkomfort überprüft werden - am besten schon vor dem

Kauf.“

Wer im Möbelhaus unterwegs ist, hat oft die Qual der Wahl. Über das Äußere eines Möbelstücks hinaus, ist es gerade bei Stühlen und Polstermöbeln für Esszimmer, Wohnzimmer oder Homeoffice wichtig, deren Sitzkomfort individuell zu testen. Dafür sollte man je nach Möbel ruhig mal die Schuhe ausziehen, sich eine halbe Stunde oder auch mehr Zeit nehmen, um verschiedene Sitzpositionen gründlich, bewusst und alltagsnah auszuprobieren, empfiehlt Möbelexperte Jochen Winning. Zum individuell spürbaren Komfort gehört auch das Gefühl auf der Haut,

das beim Kontakt mit dem Oberflächenmaterial des Möbels entsteht. Und auch der Geruch und etwaige Gebrauchsgeräusche, die von dem Möbelstück ausgehen können, sollten genau wahrgenommen werden. „Am besten probiert auch die Partnerin oder der Partner beziehungsweise die ganze Familie neue Sitz- oder Polstermöbel aus, um sicherzustellen, dass etwa die Sitzhöhe, die Polsterung und die Lehnen allen späteren Nutzern eine komfortable Sitzposition ermöglichen - auch über mehrere Stunden hinweg“, sagt Winning. Schließlich sollte auch die Expertise des Verkäufers im Möbelhandel genutzt werden, um Vergleichsmöglichkeiten aufzuzeigen. Schafft es ein Möbelstück in die engere Auswahl, darf auch dessen Qualitätscheck nicht zu kurz kommen. Der gelingt Endverbrauchern, indem sie auf das RAL-Gütezeichen „Gol-

denes M“ achten. Möbel, die damit gekennzeichnet sind, sind auf Langlebigkeit und zuverlässige Funktionen sowie darüber hinaus auf nachgewiesene Sicherheit, Gesundheits- und Umweltverträglichkeit hin geprüft. Bei Qualitätstests im Prüflabor müssen sie die Einhaltung der strengen und umfassenden Güte- und Prüfbestimmungen RAL-GZ 430 nachweisen. „Diese objektive Qualitätsbeurteilung liefert dem Endverbraucher eine wertvolle Entscheidungsgrundlage sowie vor allem auch eine Antwort auf die Frage, ob ein ausgewähltes Möbelstück eine langfristig sinnvolle Investition darstellt“, sagt der DGM-Geschäftsführer und ergänzt abschließend: „Gerade auch beim Möbelkauf im Internet, wo kein Probesitzen und individueller Komfortcheck möglich ist, hilft das ‚Goldene M‘ eine gute Kaufentscheidung zu treffen.“ (DGM/FT)

KSR

• Bäume fällen • Heckenrückschnitt

• Straßenreinigung

• NEU: Bagger-Vermietung 1 - 3,5 t (auch an privat)

☎ 0 24 22 - 50 18 55



# FENSTER + TÜREN IMDAHL

INH. HUBERT BILLE  
METALLBAUERMEISTER

Zum Tempelbroich 7  
52391 Vettweiß-Luxheim

Tel.: 0 24 24 / 90 10 63

Fax: 0 24 24 / 90 10 64

E-Mail: [info@metallbau-imdahl.de](mailto:info@metallbau-imdahl.de)

[www.metallbau-imdahl.de](http://www.metallbau-imdahl.de)

**Fenster und Türen  
aus Aluminium  
und Kunststoff**

**Fassaden und  
Wintergärten**

**Maßangefertigter  
Insektenschutz**

**Markisen- und  
Innenjalousien**

**Rauch- und  
Brandschutz-  
abschlüsse**

**Altbausanierung**

# Spargelzeit

Spargel macht glücklich!



## Rezept: Spargel- Kräuterpfannkuchen

**Portionen:** 6

**Zubereitungszeit:** ca. 35 Min.

**Zutaten:**

**Für die Kräuterpfannkuchen:**

250 g Mehl Type 405

Salz

3 – 4 Eier Gr. M

Nach Bedarf Mineralwasser oder halb Milch halb Wasser

reichlich frische Kräuter wie Petersilie, Schnittlauch, Kerbel etc.

4 – 5 EL Pflanzenöl

**Für die Spargelfüllung:**

1000 g weißen Spargel

6 Scheiben magerer gekochter Schinken

Soße Hollandaise

**Zubereitung:**

Einen dünnen **Pfannkuchenteig** aus Mehl, Salz, Eiern und Milch zu einem klumpenfreien Teig rühren und ca. 20 Min. stehen lassen. Erst dann die klein geschnittenen frischen Kräuter in den Teig einrühren.

Während der Teig ruht, den Spargel waschen, schälen, in reichlich gut gesalzenem kochendem Wasser, welchem zuvor noch 1-2 TL Zucker und etwas Zitronensaft zugefügt werden, je nach Dicke des Spargels etwa 15-18 Min. kochen und warm halten. Die **Kräuterpfannkuchen** nacheinander in einer Pfanne in wenig heißem Öl auf beiden Seiten backen und aufeinander liegend warm halten. Eine nach persönlichem Geschmack bevorzugte helle Soße oder Soße Hollandaise zubereiten.

Jeden Pfannkuchen mit einer Scheibe gekochten Schinken belegen, darauf je nach Dicke der Spargelstangen 4-5 Stangen legen. Die Pfannkuchen zusammenrollen und gleich auf vorgewärmte Teller, auf welche zuvor etwas heiße Soße gegossen wurde, legen. Sofort servieren.



### Zegra Spargelwelt

seit 4 Generationen sind wir Ihr Spargelanbaubetrieb in der Region

*höchste Qualität  
handgeschälter Spargel*



Täglich frisch geerntet und an unsere Verkaufsstände in den Regionen geliefert.

**Spargelhof  
Willemssen**  
ZEGRA  
Familie Willemssen

### Effelder Spargel

- **Topqualität** seit 4 Generationen
- Täglich **frisch geerntet** und **beliefert**
- **25 Standorte** in den Regionen Aachen, Düren, Heinsberg, Mönchengladbach und Viersen

*täglich frisch  
und handgeschält*

**Besuchen Sie unsere Verkaufsstände:**

**Julich:** Am Gartencenter Agri Flora auf der Haubourdinstraße 13

**Langerwehe:** Knotstr. 7

**Düren-Birgel:** Monschauer Landstraße 152



Öffnungszeiten: Montag – Samstag: 9.00 – 18.00 Uhr Sonntag & Feiertag: 9.00 – 14.00 Uhr [www.zegra.de](http://www.zegra.de)



## Hinweis auf die Amtlichen Bekanntmachungen

Gemäß den Bestimmungen der Hauptsatzung der Stadt Nideggen erfolgen amtliche Bekanntmachungen rechtswirksam ab dem 01.01.2020 durch Bereitstellung auf der Internetseite der Stadt Nideggen [www.nideggen.de](http://www.nideggen.de).  
Nachrichtlich wird bekannt gegeben, dass folgende Bekanntmachun-

gen veröffentlicht wurden:  
13.04.2023 - Bekanntmachung Sitzung Ausschuss für Schule, Bildung, Soziales, Jugend und Sport am 25.04.2023  
STADT NIDEGGEN  
Der Bürgermeister

## Tag der Städtebauförderung am 13. Mai 2023

Förderprojekt Denkmallandschaft Nideggens Tore und mehr

Am Samstag, dem 13.05.2023, findet der Tag der Städtebauförderung statt. Auch die Stadt Nideggen nimmt wieder am bundesweiten Aktionstag teil. Im Mittelpunkt steht das Projekt „Denkmallandschaft Nideggens Tore“, welches im Rahmen der Bundesförderung Nationale Projekte des Städtebaus eine Zuwendung in Höhe von insgesamt rund 3,8 Millionen Euro erhält. Nach den Beteiligungsrunden zu Alveradispark und Altstadt präsentiert die Verwaltung die Ergebnisse der Beteiligungen sowie den aktuellen Planungsstand und einen Zeitplan zum weiteren Vorgehen. Zudem wird noch über die anderen Projektbausteine, wie der Sanierung der Stadtmauer, dem Entdeckersteg und Entdeckerpfad, berichtet und es besteht ausreichend Zeit für Sie, Rückfragen zu stellen und sich zu be-



teiligen. Darüber hinaus können Sie mehr über die anderen Förderprojekte der Stadt, welche sich aktuell in Umsetzung befinden, erfahren.

Kommen Sie daher gerne am Samstag, dem 13.05.2023, zwischen 13:00 und 17:00 Uhr, zum Rathaus der Stadt Nideggen und schauen sich die Pläne an.

Für Rückfragen vorab steht Ihnen Herr Lück unter Tel: 02427 809-39 oder Email: [stadtentwicklung@nideggen.de](mailto:stadtentwicklung@nideggen.de) gerne zur Verfügung.

## Logo für den Klimaschutz in Nideggen gesucht!

Seit dem 01.01.2023 ist die Stelle der Klimaschutzmanagerin durch mich wieder neu besetzt und wird ab sofort weiter mit Leben gefüllt. Ich diene als Ansprechpartnerin für alle Belange rund um das Thema Klimaschutz und werde insbesondere Maßnahmen umsetzen, die dem Klimaschutz dienen. Damit die Klimaschutzaktivitäten der Stadt Nideggen mehr Aufmerksamkeit bekommen, bin ich auf der Suche nach einem Logo für den Klimaschutz in Nideggen. Dieses Logo wird zukünftig im Rahmen der Öffentlichkeitsarbeit genutzt und als Erkennungsmerkmal für alle klimaschutzrelevanten Aktivi-

täten der Stadt Nideggen dienen. Um die Bürger\*innen und vor allem die Kinder und Jugendlichen zu animieren, sich mit dem Thema Klimaschutz auseinander zu setzen, möchte ich das neue Logo gemeinsam in einem Wettbewerb finden. Teilnehmen können alle Kinder und Jugendlichen, alleine oder auch in Gruppen, im Stadtgebiet von Nideggen. Für den Gewinner winkt ein Tagesausflug für z.B. die ganze Klasse bzw. Gruppe, aus welcher der Entwurf hervorgegangen ist. Der Gewinner-Entwurf wird am 03.06.2023 beim Sommerfest des Offenen Kinder- und Jugendangebot „juNi - Erlebe dein

junges Nideggen“ bekannt gegeben und gekürt.  
**Welche Anforderungen sollte das Logo erfüllen?**  
- Der Entwurf enthält ein grafisches Element (Logo) und evtl. zusätzlich ein textliches Element (Slogan)  
- Das Thema Klimaschutz ist erkennbar und ein Bezug zum Stadtgebiet von Nideggen wird hergestellt  
- Der Entwurf kann frei gestaltet werden (abstrakt, Formen, Figuren, Symbole, ...)  
- Der Entwurf kann händisch oder digital gestaltet sein  
- Politische Symbole sind ausdrücklich verboten  
- Bevorzugtes Format: DIN A4

**Teilnahmebedingungen:**  
- Sowohl Einzel- als auch Gruppentwürfe sind möglich (jeweils max. 30 Personen)  
- Es können mehrere Entwürfe pro Person oder Gruppe eingereicht werden  
- Für alle eingereichten Entwürfe gilt, dass das Urheberrecht bei dem/der Entwurfsverfasser\*in verbleibt. Für die prämierten Entwürfe räumt der/die Verfasser\*in der Stadt Nideggen unentgeltlich das unwiderrufliche, ausschließliche, zeitlich, inhaltlich und räumlich unbeschränkte und übertragbare Recht ein, das Logo



# NACHRICHTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND RATHAUSSEITEN

und den Slogan für alle Nutzungsarten nutzen zu dürfen (Nutzungsrecht).

- Bitte die Entwürfe unbedingt zusammen mit dem Kontaktblatt abgeben/ein-

senden. Das Kontaktblatt kann auf der Internetseite der Stadt Nideggen heruntergeladen werden.

Der Gewinner-Entwurf wird durch eine Jury ermittelt und

im Nachgang professionell digitalisiert und umgesetzt. Entwürfe können ab sofort im Rathaus abgeben oder per Mail an mich [w.ehrlich@nideggen](mailto:w.ehrlich@nideggen) gesendet werden.

Einsendeschluss ist der 19.05.2023.

Ich freue mich auf zahlreiche und kreative Entwürfe. i.A. Wiebke Ehrlich, Klimaschutzmanagerin

## ENDE NACHRICHTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND RATHAUSSEITEN

VERLAGSSONDERVERÖFFENTLICHUNG

# LOKALES AUS DER STADT NIDEGGEN

## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Kirchengemeinde

Abenden, St. Martinus: jeden 1. Samstag im Monat Messe um 17.30

Berg, Clemens-Kirche: jeden 2. und 4. Samstag im Monat um 17.30 Uhr, Messe oder Wortgottesdienst im Wechsel  
Nideggen, St. Johannes Bap-

tist: sonntags, 9.30 Uhr  
Rath, Antonius-Kapelle: zurzeit keine Messe  
Wollersheim und Embken: jeden zweiten Sonntag um 9.30 Uhr im Wechsel  
Muldenau: zurzeit keine Messe  
Schmidt, St. Hubertus: samstags 19 Uhr

Über weitere Messfeiern informiert die GdG Heimbach-Nideggen auf ihrer Internetseite!  
**Evangelische Kirchengemeinde Düren**  
**Pfarrbezirk Kreuzau/ Nideggen**  
Gemeindehaus Kreuzau:  
Heribertstr. 5, 52372 Kreuzau, Tel 02422/ 8187

Pfarrer: Pfarrer Martin Gaevert, Tel. 02421/ 2620689  
**Gottesdienste derzeit nur mit Anmeldung.** Die Übersicht aller stattfindenden Gottesdienste finden Sie auf der Homepage unter [www.evangelischegemeinden-dueren.de/gottesdienste](http://www.evangelischegemeinden-dueren.de/gottesdienste).

## Netzwerk-Café am 10. Mai

Das Soziale Netzwerk Nideggen e.V. lädt alle Bürger und Bürgerinnen aus dem gesamten Stadtgebiet Nideggen zu einem geselligen Nachmittag ein. Verbringen Sie mit uns ein paar gemütliche Stunden bei Kaffee und Kuchen.

Es gibt interessante Vorträge und Informationen. Jeden 2. Monat gibt es Live-Musik. Die Unterhaltung kommt also nicht zu kurz.

Neubürger aus dem Stadtgebiet sind herzlich willkommen. Sie können hier Kontakte knüpfen und einiges über ihren neuen Wohnort in Erfahrung bringen  
**Ort: St. Johanneshaus, Kirchgas-se 6, Nideggen**

**Termin: 10. Mai, 15 bis ca. 17 Uhr**

Der Kostenbeitrag für Kaffee, Tee, Kuchen und kalte Getränke beträgt 3 Euro je Person.

Wegen der Planung bitten wir um Anmeldung bis zum 8. Mai bei

Maria Scheeren - Telefon 02427-902383 oder Nelly Heinrichs - Telefon 02427 - 6009

Wir freuen uns auf einen schönen Nachmittag.  
Soziales Netzwerk Nideggen e.V.

### Fragen zur Verteilung?

HERR WILDEN · FON 02474 6000  
[rewild@t-online.de](mailto:rewild@t-online.de)

[www.regio-pressevertrieb.de](http://www.regio-pressevertrieb.de) **REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH**  
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

## WERDE GESUNDHEITSLOTSE FÜR NIDEGGEN

### WIR SUCHEN DICH!

Die qualifizierten Gesundheitslotsen wünschen sich Verstärkung für ihr Team und bieten dafür einen Workshop an!

DEINE GESUNDHEIT UND DIE DEINER MITMENSCHEN LIEGT DIR AM HERZEN?

DU MÖCHTEST NIDEGGEN AKTIV MITGESTALTEN?

ES MACHT DIR SPASS, DICH ZU VERNETZEN, IM TEAM ETWAS ZU ERARBEITEN UND UMZUSETZEN?

DANN MELDE DICH JETZT BIS ZUM 14.04.2023 UNTER  
[GESUNDHEITSLOTSEN@NIDEGGEN.DE](mailto:GESUNDHEITSLOTSEN@NIDEGGEN.DE) AN

SCHAUT EUCH GERNE UNSERE AKTIVITÄTEN AN



28.  
APRIL  
2023

14:00 - 18:00 UHR

Begegnungsstätte Nideggen, Im Vogelsang 1, 52385 Nideggen





## Geschichten in und um Nideggen

### Die Marienkapelle in Nideggen



Foto nach 1900

Im ersten Moment fällt sie dem Betrachter bzw. einem Ortsfremden nicht so ins Auge, steht sie doch stadtauswärts, wo man sich auf einer Kreuzung für eine Fahrtrichtung entscheiden muss; entweder nach Köln über Nideggen Berg oder weiter in die Eifel über Heimbach. Möch-

te man aber in der Stadt bleiben, so nimmt man den Weg durch das Zülpicher Tor, gegenüber der Marienkapelle. An einer Tafel am Eingang der Kapelle kann man folgendes lesen: „**Marienkapelle** auch Muttergotteskapelle genannt **1519** bis **1522** erbaut als „hilgen huys-

gen“ mit einem später in Barockform gehaltenen Giebel anno **1818**. Zerstört im 2. Weltkrieg. Wiederaufbau **1949** durch die St. Sebastianus Schützenbruderschaft Nideggen.“ Aus der ebenfalls zerstörten Pfarrkirche St. Johannes Baptist wurde der Kriegergedächtnisaltar und eine

Pietà überführt. **20. Januar 1950** war die feierliche Weihe der wiedererrichteten Kapelle. **2001** und **2002** erneute Restaurierungen unter Mit Hilfe der St. Sebastianus Schützenbruderschaft Nideggen.

Am Eingang der Kapelle befindet sich ein Weihwasser-Spender mit folgender Inschrift: DIESE KAPELLE WILL MAHNEN + EIN ORT DER STILLE UND SAMMLUNG SEIN EINE GEBETSSTÄTTE FÜR DIE OPFER BEIDER KRIEGE. Im Chorraum der Kapelle befindet sich eine Keramiktafel, in der die Namen der Toten, Gefallenen und Vermissten beider Weltkriege eingeschrieben sind. Vier Szenen und Themen aus der Offenbarung des Johannes zieren die Tafel. Heute werden noch Messen zu verschiedenen Anlässen gehalten, zum Beispiel am Patronatsfest, wo die Schützen nach der Messe in der Pfarrkirche Nideggen unter Begleitung des Tambourcorps Edelweiß Berg zur Muttergotteskapelle gehen, um der Gefallenen und der Vermissten zu gedenken. An der Kapelle war wohl um 1900 eine Haltestelle, was auf einem alten Bild zu ersehen ist. Margot und Jochen Groß

## Ganz Ohr

### Hörakustik Meisterbetrieb

Ihr Hörsysteme-Spezialist  
am Zülpicher Tor in Nideggen.

Vereinbaren Sie gerne einen Termin und profitieren Sie von unseren **individuellen Leistungen**.

#### Ein kleiner Auszug:

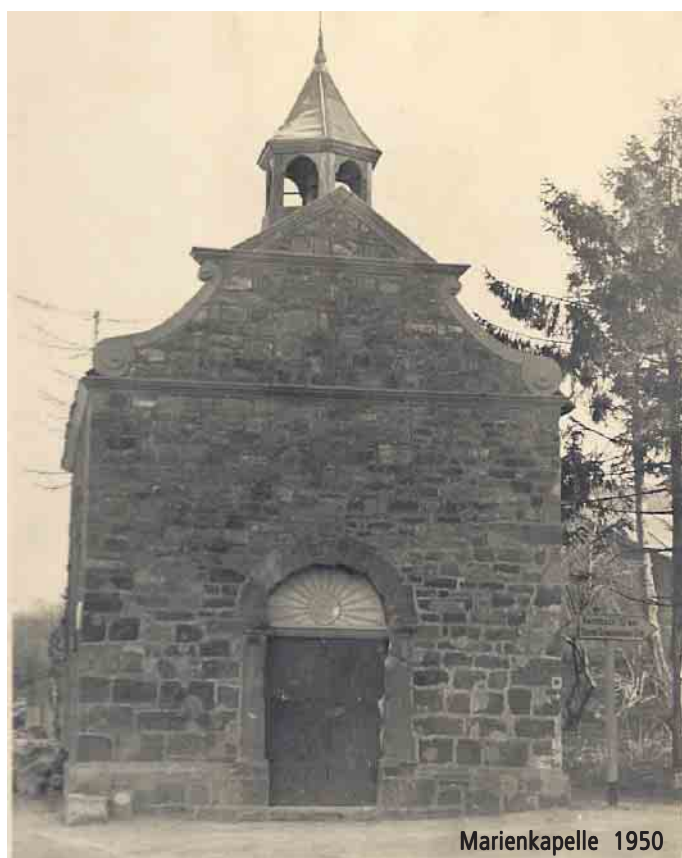
- Kostenfreier unverbindlicher Hörtest
- Einzigartiges Hörerlebnis dank des innovativen Anpassungsverfahrens **audiosus**
- Kooperationspartner der Firma **Cochlear** (Hörimplantate)
- Kostenfreies Probetragen von Marken-Hörsystemen
- Reinigung, Wartung und Kontrolle Ihrer Hörsysteme
- Hausbesuche nach Vereinbarung

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

Zülpicher Straße 15 • 52385 Nideggen  
Tel.: 0 24 27 - 73 89 589 • E-Mail: ganz-ohr@gmx.de

Öffnungszeiten: Mo.-Fr.: 9.00-13.00 Uhr  
Mo., Di., Do., Fr.: 14.00-18.00 Uhr, sowie nach Vereinbarung

[www.ganz-ohr-service.de](http://www.ganz-ohr-service.de)



Marienkapelle 1950



AB IN DEN FRÜHLING ...

MIT HEISSEN  
REIFEN-PREISEN

**MLX**  
Reifen. Räder. Service.

**TOP-  
ANGEBOTE  
ZUR SAISON!**



**ab 85,-<sup>00</sup>**  
Stückpreis ohne Felge

**Kleber**

**KLEBER DYNAXER UHP**  
225/45R17 91Y



Die abgebildete AS2 Felge gibt es erst ab einer Größe von 20 Zoll. Abbildung ähnlich, Produktfarben können abweichen. Preis für ein Komplettset bitte bei m aufgefunden Händler erfragen. Preis zuzüglich Dienstleistung. Nur solange der Vorrat reicht. Zwischenverkauf und Irrtum vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung.  
**WILE tires GmbH**, Heinkelstraße 13, D-7646 Muggensturm, Tel.: 0800 18560-14\*, Fax: 0800 18560-15\*, E-Mail: info@wile-tires.com  
Geschäftsführer: Juliette Ribbert, Mario Heck, Gericht: Mannheim, HRB 726398, ID-Nr. DE 275 261 646  
\*kostenlos

**AUTOHAUSROEB**

Wildparkstraße 7 • 52385 Nideggen-Schmidt  
Telefon 02474 / 1367 • [www.auto-roeb.de](http://www.auto-roeb.de)

Mo. - Fr.: 8:00 - 18:00 Uhr, Sa.: 8:00 - 12:00 Uhr





## Die Notrufsäule hat noch nicht ausgedient

In Zeiten von Handys und anderen digitalen Kommunikationsmitteln mögen die Notrufsäulen an der Autobahn etwas in Vergessenheit geraten sein. Werden sie eigentlich noch genutzt? Und mit wem wird man da überhaupt verbunden? Eine Notrufsäule ist neben ihrem leuchtend orangefarbenen Gehäuse am Verkehrsschild 365-51 erkennbar: ein Telefonpiktogramm und „SOS“ innerhalb eines blauen Vierecks. Sollte das Auto streiken und es ist keine Säule in Sicht, sollte man die alle 100 Meter angebrachten Leitpfosten anschauen. Ein kleiner Pfeil und eine Zahl geben Richtung und Abstand zur

nächsten Notrufsäule an. Weit muss man dafür nicht gehen: Sie sind im Schnitt in Abständen von zwei Kilometern aufgestellt. Egal, wo man sich befindet, die nächste Säule ist also höchstens 1.000 Meter entfernt.

Notrufsäulen haben eine selbsterklärende Funktion: Bei Notfällen kann dort Hilfe gerufen werden. Aber auch wenn das Auto eine Panne hat und nicht mehr weiter möchte, kann man dort die rettenden Engel bestellen. Obwohl die meisten Menschen in Notfällen zum Handy greifen, laufen diese schon mal Gefahr, dass ihnen der Saft ausgeht – natürlich genau dann, wenn das



**Alle zwei Kilometer steht eine Notrufsäule an der Autobahn. Ein Pfeil und eine Zahl auf den Leitpfosten geben Richtung und Abstand an. Foto: Antranas/pixabay.com/mid/ak**

Auto den Geist aufgibt. Von Funklöchern ganz zu schweigen. Die Zahlen belegen durchaus den Sinn der Säulen: Jährlich werden über diesen Weg immerhin circa 46.000 Notrufe abgesetzt, im Schnitt alle elf Minuten einer. Wer spricht? Seit 1999 landen die Anrufe beim Notruf der Autoversicherer in Hamburg und werden an den zuständigen Notdienst weitergeleitet. Im Gegensatz zum Anruf per Handy braucht

man sich dabei keine malerische Beschreibung des Standorts zu überlegen: Dieser wird nämlich direkt an die Notrufzentrale übermittelt.

Generell gilt: Bei Notfällen Ruhe bewahren! Stellen Sie das Warn-dreieck auf und schalten Sie die Warnblinkanlage ein. Vergessen Sie nicht, die Warnweste anzuziehen! Warten Sie nach dem Absetzen des Notrufs hinter der Leitplanke auf Hilfe. (mid/ak)

**Neu- und Gebrauchtwagen**  
**Volkswagen Jahreswagen von Mitarbeitern der VW AG**

**Ihr Ansprechpartner**  
 für **VW E-Autos**

**Autohaus Vossel KG**  
 Heerstr. 54  
 53894 Mechernich  
 Tel.: 02443 31060

**Volkswagen Economy Service Vossel & Kühn**  
 Hermann-Kattwinkel-Platz 7  
 53937 Schleiden-Gemünd  
 Tel.: 02444 2212

**IVO DREHSEN**  
**KFZ-Technikermeister**  
**Aktuelle Angebote:**

**SOMMERREIFEN**  
  
**Mit viel Profil in den Sommer!**  
 • Neue Markenreifen  
 • Wechsel-Service  
 • Stahl- und Alufelgen

**Klimaanlagen-SERVICE**  
  
 • Wartung  
 • Überprüfung  
 • Reparatur

**INSPEKTIONEN**  
  
**Nach Hersteller-vorschriften**

**HU + AU**  
  
**jede Woche im Hause**

KFZ-Reparatur/-Wartung (alle Marken)  
 HU und AU im Hause  
 Fahrzeug-Diagnose (alle Marken)  
 Reifendienst u. -handel

Klimaservice  
 Steinschlagreparatur  
 Restaurationen  
 UK- und US-Fahrzeuge  
 Unfallinstandsetzung  
 Motoreninstandsetzung

Lindenstrasse 23  
 52399 Merzenich  
**Tel. 02421/ 20 93 20**  
**Fax 02421/ 20 93 22**  
 Montag-Freitag  
 8.00 - 17.00 Uhr  
 Samstag nach Vereinb.

**www.die-hofwerkstatt.de**

## Liegenbleiben ohne Sprit kann teuer werden

Fahrer alter VW Käfer werden sich noch erinnern. Lang ist es her, dass man in Autos mit einem Hebel auf den Reservetank umschalten musste, wenn der Sprit zur Neige ging. In modernen Fahrzeugen hingegen macht einen die Elektronik bereits frühzeitig darauf aufmerksam, dass der Wagen bald auf Reserve fährt. Sogar über die Fahrtstrecke, die mit dem verbleibenden Treibstoffvorrat noch zurückgelegt werden kann, wird der Fahrzeuglenker informiert. Das bedeutet, dass heutzutage normalerweise niemand mehr mit leerem Tank liegenbleiben muss. Man sollte es auch tunlichst vermeiden, den Wagen trocken zu fahren. Zum einen droht ein Bußgeld und eventuell sogar Punkte in der Flensburger „Verkehrssünder-Kartei“. Zum anderen kann

ein leerer Tank im ungünstigsten Fall Schäden am Kraftstoffsystem des Fahrzeugs hervorrufen. Der Hinweis auf das drohende Bußgeld dürfte vielen Autofahrern neu sein. Doch tatsächlich schreibt der Paragraph 23 der Straßenverkehrsordnung (StVO) vor, dass Kraftfahrer dazu verpflichtet sind, ausreichend Treibstoff im Tank zu haben, damit ihnen nicht unterwegs der Sprit ausgeht. Sollte sich gar der Eindruck aufdrängen, dass das Liegenbleiben vorsätzlich in Kauf genommen wurde, kann dem Fahrer dies als grobe Fahrlässigkeit angekreidet werden. Daraus kann eine Strafe resultieren. Hierzu kommt es nahezu zwangsläufig, wenn das liegengebliebene Fahrzeug einen Folgeunfall provozierte, etwa weil es nicht vorschriftsmäßig gesichert wurde. Stellt das



Auto mangels Treibstoff seinen Dienst ein und bleibt auf freier Strecke liegen, dann hat der Fahrer die gleichen Maßnahmen zur Absicherung seines Fahrzeugs zu unternehmen wie bei jeder anderen Panne: Das heißt, bei den ersten Anzeichen dafür, dass etwas mit dem Auto nicht stimmt,

fährt man mit eingeschaltetem Warnblinker an den rechten Fahrbahnrand, und dann wird die Gefahrenstelle mit einem Warndreieck kenntlich gemacht. Vor dem Verlassen des Fahrzeugs ist dabei eine Warnweste überzuziehen. Ist das Warndreieck vorschriftsgemäß platziert, bringt

man sich möglichst zügig hinter der Leitplanke in Sicherheit, so eine solche am Ort des Geschehens vorhanden ist. Von dort aus kann man dann Hilfe rufen. Im Bußgeldkatalog sind Geldbußen von 30 bis 75 Euro vorgesehen für nicht vorschriftsmäßig abgesicherte Pannenfahrzeuge. Wer-

den dabei andere Verkehrsteilnehmer gefährdet oder es kommt sogar zu einem Unfall, der mangelhafter Sicherung des liegengeliebenen Autos geschuldet ist, droht zudem ein Punkt in Flensburg. Dies gilt auch für „trocken gefahrene“ Fahrzeuge. (ampnet/fw)

## Der Verbandkasten wird oft vergessen

Ihm wird meist wenig Aufmerksamkeit zuteil, und er führt in der Regel ein unbeachtetes Dasein im Auto: der Verbandkasten. Manch Fahrzeugbesitzer weiß im Zweifelsfall gar nicht, wo er steckt. Es ist gut, wenn er nicht benötigt wird, dennoch sollte hin und wieder ein Blick auf ihn geworfen werden, denn er hat ein Ablaufdatum.

Laut § 35h der Straßenverkehrsordnung (StVO) hat jeder Autofahrer einen Verbandkasten mitzuführen. Für Kraftfahrzeuge mit mehr als 22 Plätzen sind sogar zwei Erste-Hilfe-Koffer vorgeschrieben. Wer gegen diese Vorschrift verstößt oder wer mit einem veralteten Verbandkasten erwischt wird, muss mit einem Bußgeld rechnen. Nur Motorradfahrer sind nicht verpflichtet, Verbandsmaterial an Bord zu haben.

Seit 2014 dürfen nur noch Verbandkästen verkauft werden, die der DIN-Norm Nr. 13164 genügen. Allerdings genügen nach den einschlägigen Regelungen der StVZO zum Mitführen jeder Verbandkasten, der den Zweck zur Erste-Hilfe-Leistung ausreichend erfülle, erläutert der ADAC. Deshalb darf auch über das Jahr 2014 hinaus ein alter Verbandkasten bis zum Erreichen seines Verfallsdatums verwendet werden.

In einen Verbandkasten gehören neben anderen Inhalten genau vorgeschriebene Heftpflaster, Verbandpäckchen, Wundschneidverbände, Kompressen und Fixierbinden, ferner Verbandtücher, Dreiecktücher, eine Rettungsdecke, Feuchttücher und Einmalhandschuhe sowie eine Erste-Hilfe-Anleitung. Das Verfallsdatum vieler der Utensilien hängt nicht zuletzt damit zusammen, dass die Materialien, die steril sein müssen,

dies auch bleiben sollen. In der Regel ist ein neu erstandener Verbandkasten vier Jahre haltbar. Nach dieser Zeit sollte er durch einen neuen ersetzt werden.

Übrigens muss sich das vorgeschriebene Verbandmaterial und Erste-Hilfe-Zubehör nicht unbedingt in einem Kasten befinden, auch wenn davon immer die Rede ist. Auch eine entsprechende Tasche ist vollkommen regelkonform, da der Gesetzgeber nur vorgibt, welche Inhalte das Erste-Hilfe-Set aufweisen muss. Ob Kasten oder Tasche - Hauptsache das Verbandmaterial und die anderen Utensilien werden vor Verschmutzung und Feuchtigkeit geschützt.

Um im Notfall schnell helfen zu können, sollten Autofahrer jedoch nicht nur regelmäßig überprüfen, dass ihr Verbandkasten den Vorschriften entspricht und nicht überaltert ist. Die Erste-Hilfe-Ausrüstung muss bei Bedarf auch schnell griffbereit sein. Deshalb verbietet es sich von selbst, den Verbandkasten beim Beladen des Autos im Gepäckraum weit unten zu verstauen. Denn wer erst seinen Kofferraum ausräumen muss, um Erste Hilfe leisten zu können, verliert möglicherweise wertvolle Zeit. In modernen Fahrzeugen ist der Verbandkasten meist werksseitig verstaut. Doch auch auf diesen Platz sollte man für den Fall der Fälle schnellen Zugriff haben.

Nicht in einem Kfz-Verbandkasten aufbewahrt werden sollten hingegen Medikamente, auch keine Salben oder Schmerzmittel. Denn für die medikamentöse Behandlung eines Unfallopfers sind die professionellen Rettungskräfte zuständig. Um für den Notfall selbst gut ge-

rüstet zu sein, empfiehlt es sich stattdessen, von Zeit zu Zeit seine Kenntnisse in einem Erste-Hilfe-Kursus aufzufrischen.

Denn der Verbandkasten hilft nur dann wirklich, wenn sein Inhalt im Ernstfall auch richtig eingesetzt wird. (ampnet/jri)



## ABC SERVICE ESCH

Inh. Dirk Vogelsberg

**Auto · Anhänger · Brandschutz · Camping  
Caravan und Wohnmobil Technik**

**Service-Partner: ALDE · DOMETIC · THETFORD · TRUMA**

Inspektionen, Bremsenservice, Zahnriemenwechsel,  
Reifenservice, Unfallinstandsetzung, HU + AU täglich,  
Gasprüfung, Camping-Zubehör-Shop

53937 Schleiden · Im Pützfeld 3 (Gewerbegebiet Herhahn)  
Telefon: 0 24 44 - 9 10 33 · eMail: Camping-Esch@t-online.de

peugeot.de

**PEUGEOT KOMPLETTPREIS-ANGEBOTE**



## ALLZEIT SICHER UNTERWEGS

PEUGEOT EMPFIEHLT TOTAL

**PEUGEOT WARTUNG**  
Mit allen vorgeschriebenen Kontrollen  
und PEUGEOT Langzeitmobilität.

79€\*

\* Komplettpreis inkl. MwSt. für viele PEUGEOT Modelle inkl. aller vorgeschriebenen Kontrollen und PEUGEOT Langzeitmobilität. Über das entsprechende Komplettpreis-Angebot für Ihren PEUGEOT informieren wir Sie gerne.



IHR PEUGEOT SERVICE  
MIT UNS KOMMEN SIE EINFACH WEITER!

### Autohaus Müllejans GmbH

52385 Nideggen-Schmidt · Heimbacher Straße 17 ·  
Tel.: 02474/93010  
www.peugeot-muellejans.de

## Hinweis auf die Amtlichen Bekanntmachungen

Gemäß den Bestimmungen der Hauptsatzung der Gemeinde Vettweiß erfolgen amtliche Bekanntmachungen rechtswirksam durch die Veröffentlichung auf der Internetseite der Gemeinde Vettweiß [www.vettweiss.de](http://www.vettweiss.de)

Auf diese Bekanntmachungen wird hier nachrichtlich hingewiesen:

- 03.04.2023 Benennung des Wasserturmes in der Ortslage Ginnick
- 03.04.2023 Benennung einer Straße im Bereich des Baugebietes „FH-6“ in der Ortschaft Froitzheim

## Auf einem guten Weg zur Digitalisierung

### Vettweiß macht gemeinsame Sache mit anderen Kommunen

Digitalisierung ist momentan in aller Munde. Politik, Verwaltungen und auch private Unternehmen sind gefragt, komplexe Arbeitsabläufe effizienter und letztendlich kunden- oder bürgerfreundlicher zu gestalten. Um die Schritte effektiv und vernünftig planen zu können, muss man aber Fachleute an das Thema lassen. Der Rat der Gemeinde Vettweiß hatte in seiner letzten Sitzung zugestimmt, das kommunale Rechenzentrum KDZ Rhein-Erft-Rur in Frechen mit der Einstel-

lung von qualifiziertem Personal zu beauftragen und die Aufgabe dann gemeinsam mit anderen Städten und Gemeinden anzugehen. Die Kommunale Datenverarbeitungszentrale ist ein langjähriger Partner der kommunalen Aufgabenträger und bündelt bei sich alle Arbeiten rund um die elektronische Arbeitswelt. Dazu gehört neben der Gestaltung der Server und der Programme auch die Unterstützung mit Knowhow. Zwischenzeitlich hat auch die Gemeinde Hürtgenwald einen

entsprechenden Beschluss ihrer Gremien verbuchen können. Beide Gemeinden, Vettweiß und Hürtgenwald, beteiligen sich nun mit je 50% an der Stelle eines oder einer Digitalisierungsbeauftragten. Weitere Städte und Gemeinden werden in Kürze folgen. Der Vorteil dieser Zusammenarbeit liegt auf der Hand. Man muss das Rad nicht neu erfinden. Prozesse, die es zu betrachten gibt, haben alle Kommunen. Wenn diese dann noch in der Größe vergleichbar sind, umso besser. In



**Digitalisierung**

Inden, Nideggen und Heimbach steht die Entscheidung noch an. Das Projekt festigt den ohnehin schon guten Kontakt unterhalb der Städte und Gemeinden im Kreis Düren.

## Franz-Wilhelm Erasmi zum Ehrenratsherrn ernannt

Ende Januar bereits hatte der Rat der Gemeinde Vettweiß den einstimmigen Beschluss gefasst, den ausgeschiedenen Ratsvertreter Franz-Wilhelm Erasmi mit der ehrenrenden Bezeichnung „Ehrenratsherr“ auszuzeichnen. Die Satzung über die Ehrung verdienter Bürger sieht das vor, wenn eine ununterbrochene Zugehörigkeit zum Rat der Gemeinde Vettweiß von mindestens 20 Jahren erfüllt ist. Franz Erasmi erfüllt sämtliche Kriterien und erhielt deshalb nun die ihm zustehende Ehrung. Bürgermeister Joachim Kunth händigte die Urkunde vor der letzten Ratssitzung aus und überreichte einen Bronzeabguss, der das Rathaus und die Bürgerbegegnungsstätte zeigt. Bereits im Jahre 1994 wurde Franz Erasmi erstmalig als Vertreter in den Rat der Gemeinde Vettweiß und im November 1994 zum Vettweiser Ortsvorsteher gewählt. Insgesamt sechs Mal haben die wahlberechtigten Vettweiser

sich für ihn als ihren Kandidaten entschieden. Im September 1999 wurde er zum ersten stellvertretenden Bürgermeister bestellt. Alle Ämter hat er mit viel Herzblut bis November 2020 ununterbrochen ausgeübt und war bei allen Anlässen ein gern gesehener Gast und beliebter Vertreter der Gemeinde. Er hat zahlreiche Entscheidungen mitgeprägt. Im Ausschuss für Umwelt, Verkehr, Planung und Wirtschaftsförderung, im Haupt- und Finanzausschuss und in der Versammlung des Wasserleitungszweckverbandes der Neffeltalgemeinden war er vertreten. Seit 2003 war Franz Erasmi Mitglied der Ehrenamtsjury und damit maßgeblich an der Auswahl der Ehrenpreisträger der Gemeinde Vettweiß beteiligt. Im Jahre 2009 erhielt er für 15-jährige Tätigkeit als Ratsmitglied den Wappenteller der Gemeinde Vettweiß. „Nahezu drei Jahrzehnte sind

ein Zeitraum, der nur mit Stehvermögen, einer Riesenportion Ausdauer und großem Interesse an der Sache bewältigt werden kann“, betonte Bürgermeister Joachim Kunth in seiner Ansprache. Für die langjährige Tätigkeit als Ortsvorsteher sieht die Satzung keine spezielle Gabe vor. Hier erhielt Franz-Wilhelm Erasmi ein von der Hobbyfilmerin Milushka Spoya de Courth angefertigtes Aquarell, welches die Kirche seines Heimatdorfes Vettweiß zeigt. Auch dieses Bild soll noch lange Zeit an die Gemeinde Vettweiß erinnern.



**Franz Erasmi dankte dem Gemeinderat**



# Rückbau und Vermeidung von Schottergärten

Infoveranstaltung im Pfarrheim Kelz

Der Obst- und Gartenbauverein Kelz lädt gemeinsam mit der Biologischen Station im Kreis Düren zur Infoveranstaltung „Rückbau und Vermeidung von Schottergärten“ ein. Diese findet statt am: Samstag - 22. April um 14 Uhr im Pfarrheim Kelz

Pflegeleicht, unkrautfrei und top-modern! Mit diesen Argumenten werden Schottergärten gerne angepriesen. Von pflegeleicht und unkrautfrei sind die steinwüsten-ähnlichen Gärten allerdings weit

entfernt. Schottergärten sind u.a. biologisch fast tot, schädigen den Boden, brauchen auf Dauer viel Pflege und sind schlecht fürs Kleinklima.

Die LEADER Region Zülpicher Börde und der Kreis Düren fördern gemeinsam die fachliche Beratung zur Umgestaltung von Schottergärten und/oder versiegelten Flächen in naturnahe, ökologisch wertvolle Flächen. Die Fachberatung erfolgt z.B. durch einen Gartenlandschaftsbauer, Gartenbau-

meister, Landschaftsarchitekt individuell vor Ort und berücksichtigt dabei die besonderen Gegebenheiten (u.a. Ausrichtung, Fläche, Bodenbeschaffenheit).

Die wissenschaftliche Mitarbeiterin der Biologischen Station Düren Sarah-Maria Hartmann stellt an diesem Nachmittag Möglichkeiten vor, wie Vorgärten naturnah und wertvoll gestaltet werden können.

Wir laden herzlich ein und freuen uns mit Ihnen auf einen interes-



santen Vortrag und kurzweiligen Nachmittag

Ihr Obst- und Gartenbauverein Kelz 1923 e.V.

## AUS DEN SITZUNGEN

### Bürgerwald soll geschaffen werden

Zentrale Fläche ausgesucht

Auf einen Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90 / Die Grünen hat der Gemeinderat in Vettweiß einstimmig die Schaffung eines Bürgerwaldes beschlossen. Dazu wird eine Fläche herangezogen, die direkt nördlich der Landstraße 33 Richtung Nideggen vor dem „Vettweißer Wald“ in der Flur 11 liegt. Im Moment ist die Parzelle 66 nicht genutzt. Auch den Antragstellern ist klar, dass mit der Maßnahme keine Klimakrise erledigt werden kann. Es ist aber möglich, im Sinne gemeinsamer Verantwortung das Bewusstsein für den

Klimaschutz in der Bevölkerung zu schaffen bzw. zu stärken. Gedacht ist auch nicht an eine nennenswerte Aufforstungsarbeit, sondern an viel kleine symbolische Zeichen. Aus Anlass einer Hochzeit, einer Geburt, eines sonstigen besonderen Vorkommnisses oder durch Kindergärten und Schulklassen sollen unter Begleitung der Biologischen Station klimagerechte Anpflanzungen erfolgen. Den Antrag versteht die Fraktion als Einstieg in eine Dauer-einrichtung. Es können somit in Zukunft noch weitere Flächen folgen.



Ausschnitt aus der Flurkarte

### Alte Gladbacher Chaussee erhält neuen Durchlass

Fahrbahnbreite wird reduziert

Im Bereich der ehemaligen Landstraße von Gladbach nach Kelz befindet sich ein Durchlass für den Kettenheimer Graben, der im November des letzten Jahres teilweise eingestürzt war. Sei dem war die Durchfahrt aus Sicherheitsgründen gesperrt. In der Hauptsache wird die Strecke, die heute ein Wirtschaftsweg ist, von der örtlichen Landwirtschaft und von Radfahrern genutzt. Die Unterführung ist zirka 100 Jahre alt und aus Ziegelsteinen gemau-

ert, wie ein Gewölbekeller aus anno dazumal. Wie das Foto zeigt, war der Schaden nicht zu unterschätzen und die Verweh-rung der Überfahrt dehalb sicherlich gerechtfertigt.

Nun beschloss der Rat, den Durchlass in einer redizierten Fahrbahnbreite erneuern zu lassen. Einschließlich der planerischen Aufwendungen liegt die Kostenschätzung bei 120.000 Euro. Die Ausschreibung erfolgt nun durch die MLAN.



Erheblicher Schaden am Durchladdgemäuer

# Knirpsenland Kelz muss wachsen

## Nur vorübergehende Lösung

Der Bedarf an Unterbringungsmöglichkeiten von Kindern im Einzugsgebiet der Kindertagesstätte „Knirpsenland“ in Kelz steigt stetig. Die Lebenshilfe Düren als Träger der Einrichtung plant nun eine Erweiterung. Hierzu soll in einem ersten Schritt zum neuen Kindergartenjahr im August 2023 eine dreigruppige Modulbauanlage mit Außenspielbereich errichtet werden, die als vorübergehende Lösung bis zur Fertigstellung eines Neubaus dienen kann. Dazu

könnten Teile von Grundstücken genutzt werden, die dem jetzigen Gebäude gegenüberliegen. Diese Grundstücke sind aber als Ortsrandeingrünung ausgewiesen und müssen deshalb zuerst im Flächennutzungsplan eine Änderung in Wohnbaufläche erfahren. Dies beschloss der Gemeinderat in seiner letzten Sitzung einstimmig. Damit ist die Grundlage gelegt, für viele weitere Kinder eine Unterbringungsmöglichkeit zu schaffen.



Außengelände vom Knirpsenland

# Vereine wurden wieder mit Zuschüssen bedacht

## Wertvoll Arbeit honoriert

In seiner Sitzung vor Ostern hat der Vettweißer Gemeinderat der Auszahlung von Zuschussmitteln einstimmig zugestimmt. Für Musik-Gesang und sonstige Vereine bewilligten die Ratsmitglieder die Summe von 30.530 € aufgeteilt auf über 40 Vereine, deren Mitglieder tagein, tagaus und das schon seit vielen Jahren für das rege Leben in der

Gemeinde Vettweiß verantwortlich zeichnen. Hinzu kamen 38.630 € für die 15 Sportvereine, die sich um die sportliche Betätigung von vielen Mitgliedern, darunter unzählige Kinder, kümmern. Der Gemeindegessportbund ist an den Maßstäben zur Verteilung dieser Mittel ausschlaggebend beteiligt. Wohingegen die sonstigen Vereins-

zuschüsse auf festen Richtlinien fußen. Die Kassierer der Vereine werden sich über den Geldsegen gefreut haben, der alljährlich in die Kassen spült und für alle sicherlich eine große Hilfe darstellt. Die Gemeinde Vettweiß hat auch in Zeiten der Finanznot seine Vereine nie vergessen. Der Rat gewährte diese freiwilligen Ausgaben auch immer

in den Zeiten, als die Kommune das Haushaltssicherungskonzept zu beachten hatte. Die Arbeit von Ehrenamtlern in allen Facetten ist der Grundpfeiler eines guten Zusammenlebens und ein unverzichtbarer Bestandteil des Gemeinwesens. Die Gemeinde Vettweiß schätzt sich glücklich, dass ein funktionierendes Vereinswesen guten Bestand hat.

# Skateranlage beschlossene Sache

## Jugendforum macht Vorschlag

Bereits seit langer Zeit wünschen sich Kinder und Jugendliche aus der Gemeinde Vettweiß eine Skatebahn. Für die Maßnahme waren im Haushalt 2022 schon mal von 25.000€ und im Haushalt 2023 noch 15.000€ veranschlagt. Anlässlich des Kinder- und Jugendforums war eine Projektgruppe gebildet worden, die die weitere Planung und Gestaltung der Skatebahn auf der Tagordnung stehen hatte. Nun setzte sich der Rat mit der Standortfrage auseinander. Die Wahl fiel auf einen Bereich westlich des Vettweißer Sportplatzes. Zusammen mit dem Mehrgenerationenpark und den anrainen-

den Spielflächen entsteht nun eine Landschaft für die Freizeitgestaltung. Das Thema war im Ausschuss für Jugend, Schulwesen, Kultur, Sport und Soziales Anfang März schon vorberaten worden. Vor dessen Sitzung fand ein Jugendforum statt, das von rund 60 Kindern und Jugendlichen zahlreich besucht war. Eine große Mehrheit der anwesenden Kinder und Jugendlichen sprach sich für eine Skateranlage und für den Standort in der Nähe des Schulzentrums aus.

**Skateranlage in der Nähe der Grundschule geplant**





10 bis 12:30 Uhr statt. Danach wird am Standort Kreuzau von 14:30 bis 17 Uhr weitergefeiert. Nach einem musikalischer Auftakt und Eröffnungsreden des Bürgermeisters und der Schulleitung erwarten Sie zahlreiche Aufführungen, Mitmach-Aktionen, kulinarische Highlights von herzhaft bis süß, kühle Erfrischungen und vieles mehr... Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## Beitrag zum Umweltschutz

A close-up photograph of a person's hand holding a small, realistic-looking globe of the Earth. A small green plant with three leaves is growing out of the top of the globe. The background is a soft-focus green, suggesting an outdoor setting with trees.

Rundblick Rureifel – 21. April 2023 – Woche 16 – Rautenberg Media „Lokaler gehts nicht!“



**Athena's**  
Hair Trend Salon

Am Hallenacker 5  
Vettweiß-Disternich  
Telefon: 0 22 52 - 83 95 855  
Termine nur noch nach telefonischer Vereinbarung

## Termine

**Freitag, 28. April**

**Lüxheim. Maibaum aufstellen**

20 Uhr

Am Freitag, 28. April wird ab 20 Uhr in Lüxheim der diesjährige Maibaum aufgestellt.

**Samstag, 29. April**

**Lüxheim. Umzug und Königsball**

ab 19 Uhr

Am Samstag, 29. April findet ab 19 Uhr der Umzug durch den Ort im Rahmen des diesjährigen Schützenfestes statt. Am Ehrenmal werden die neuen Majestä-

ten gekrönt. Ehe ab 20 Uhr der große Königsball bei freiem Eintritt stattfindet.

**Sonntag, 30. April**

**Lüxheim. Schützenfestsonntag**

ab 10.30 Uhr

10.30 Uhr: Festmesse/Wortgottesdienst mit anschließender Gefallenenehrung. 11 Uhr: Frühschoppen. 14 Uhr: Empfang der auswärtigen Bruderschaften. 14.30 Uhr: Abholen der Majestäten. 15 Uhr: Festzug durch den Ort und anschließend Kaffee und Kuchen. 16

Uhr: Dämmerchoppen mit dem „Musikverein Vlaten“. 18 Uhr: Mainacht.

**Montag, 1. Mai**

**Lüxheim. Schützenfrühstück und**

**Dämmerchoppen**

ab 10 Uhr

10 Uhr: Schützenfrühstück mit Tombola. 11 Uhr Dämmerchoppen. Zu allen Veranstaltungen vom 29. April bis 1. Mai lädt die Sankt Nikolaus-Schützenbruderschaft Lüxheim 1927 e.V. recht herzlich ein. FH

## Klimaanpassungsstrategie für das Rheinische Revier

Jetzt online mitmachen



**Liebe Bürgerinnen und Bürger im Rheinischen Revier,**

wir möchten und müssen klimaanangepasster werden. Die Hitzesommer der letzten Jahre und auch das Unwetter des 14. Juli 2021 haben uns eindrücklich gezeigt, dass wir handeln müssen. Daher entwickelt die Zukunftagentur Rheinisches Revier mit den Büros CLIMATICON, K.Plan und Rebel zusammen eine Klimaanpassungsstrategie für das Rheinische Revier.



Jetzt online mitmachen

**Ihre Erfahrungen und Ideen sind dabei zentral!**

In der Klimaanpassungsstrategie sollen Maßnahmen zur Anpassung an die Folgen des Klimawandels im Rheinischen Revier beschrieben werden.

Sie, die Bürgerinnen und Bürger können sich am Zustandekommen dieser Strategie auf zwei Wegen beteiligen: Indem Sie bis zum 26. April an einer Umfrage teilnehmen, deren Beantwortung 10 bis 15 Minuten Zeit in Anspruch nimmt, oder indem Sie auf einer

Klimamap Orte mit bekannten Problemen in Bezug auf extreme Hitze, Regen, Wind oder Trockenheit eintragen. Ebenso können Sie dort Vorschläge für Maßnahmen zur Bekämpfung dieser Phänomene eintragen.

Die Ergebnisse beider Formate (also der Umfrage und der Klimamap) werden in die Entwicklung der Klimaanpassungsstrategie einfließen. Weitere Informationen zur Strategie finden Sie auf der Webseite der Zukunftagentur [www.rheinisches-revier.de](http://www.rheinisches-revier.de).

## KG Löstige Möscheme 1972 e.V. informieren

**Einladung zur Mitgliederversammlung**

Hiermit lade ich recht herzlich zur ordentlichen Mitgliederversammlung der KG Löstige Möscheme 1972 e.V. am Donnerstag, 27. April um 20 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus

Jürgen Otto, 1. Vorsitzender

**UHV**

**Immobilien**

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen?  
Wir regeln das für Sie!

Lüxheimer Weg 26  
52391 Vettweiß-Kelz  
Telefon 02424 1301  
Mobil 0151 404 173 80  
E-Mail [info@uhv-immobilien.de](mailto:info@uhv-immobilien.de)  
[www.uhv-immobilien.de](http://www.uhv-immobilien.de)

UHV Immobilien-Verwaltungs GmbH



# LOKALES AUS DER GEMEINDE VETTWEIß

## Endlich war es wieder so weit

Oster-Orientierungsfahrt des 1. FC Köln Fan-Clubs Neffeltal 98



Die Oster-Orientierungsfahrt des 1. FC Köln Fan-Clubs Neffeltal 98 fand kürzlich wieder mit großem Erfolg statt

In diesem Jahr konnte endlich die Jubiläumsfahrt durchgeführt werden. Am Ostersonntag gingen 18 Fahrzeuge mit insgesamt 51 Insassen in Schwerfen von der Schützenhalle aus bei angenehmen Wetter an den Start, um die vom Fan-Club ausgearbeitete Strecke über ca. 24 km und einer geplanten Fahrtzeit von ca. 2,5 Stunden zu meistern. Die Teams erhielten Unterlagen mit 23 Fragen, die während der Fahrt bewältigt werden mussten. Die Antworten fanden sich rechts und links vom Straßenrand. Zudem gab es vier Fragen aus dem Bereich unnützes Wissen. Außerdem hatte das FC-Team auf der rechten Straßenseite Sichtkontrollen (Symbol-Schilder) -dieses Mal in Eierform- aufgehängt und -gestellt, die bei Sichtung in die Bordkarte eingetragen werden mussten. Gleiches galt für 16 Fotos, deren Kopien alle Teilnehmer vor der Fahrt in Farbe erhielten. Des Weiteren galt es eine Durchgangskontrolle zu durchlaufen, bei der es eine neue Fahrkarte und eine neue Bordkarte gab. Als kleine Sonderaufgabe mussten die Teams bis zum Ziel am Parkplatz des Zülpicher Sees ein rot gefärb-

tes Ei besorgen. Die Fahrt führte die Teilnehmer von Schwerfen über Sinzenich, Lövenich, Nemmenich, Lüsses sowie Ülpnich nach Zülpich. Anschließend hatten alle die Möglichkeit sich im Gladbacher Sportheim auszutauschen. In dieser Zeit werteten die Neffeltal 98er die Bordkarten aus. Die Strafpunkte reichten von den Erstplatzierten mit nur 20 Punkten bis zum Schlusslicht mit 380 Punkten. Der Wanderpokal für Vereine ging an das Neffeltal 98er-Team Brose aus Müddersheim. Ferner erhielten die Platzierungen eins bis drei Pokale und zusätzlich Tankgutscheine im Wert von 175 Euro. Die Auswertung ergab folgende Platzierungen: Platz 1 ging an das Team Pieck/Jung, Platz 2 errang das Team Holstein und Platz 3 sicherte sich das Team Hamacher. Demnach identisch zu den Platzierungen bei der Sommerfahrt in 2022. Das Schlusslicht ging an das Team Godau aus Nörvenich/Wissersheim ebenso wie der Pokal für die meist gefahrenen Kilometer. Alle Teams hat einen Riesenspaß und freuen sich bereits jetzt auf die Sommerfahrt am letzten Ferienvochenende. FH



Die Teams erhielten Unterlagen mit 23 Fragen, die während der Fahrt bewältigt werden mussten. Die Antworten fanden sich rechts und links vom Straßenrand

**VORGEZOGENER REDAKTIONSSCHLUSS**

**Liebe Leser/-innen und Inserent/-innen,**  
aufgrund des bevorstehenden Feiertags  
(Tag der Arbeit) ziehen wir den  
Redaktionsschluss vor.

**Redaktionsschluss für (Kw 18)**  
**Freitag, 28.04.2023 / 10 Uhr**

RAUTENBERG  
MEDIA

Online lesen: [rundblick-rureifel.de/le-pager](#)

**rundblick**  
**RUREIFEL**

Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

STÄDTE:  
HEIMBACH, NIDDEGEN  
STÄDTLE:  
DÜREN-LENDERSDORF  
DÜREN-NIEDERAU  
GEMÜNDEN  
HÜRTGERWALD  
KREUZAU, VETTWEIß  
MIT NACHRICHTLICHEN  
BEKANNTMACHUNGEN  
DER STADT NIDDEGEN UND  
DER GEMEINDE VETTWEIß

**HALLO PRESSESPRECHER/INNEN**  
**PRESSEBEAUFTRAGTE**

der **VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN** und  
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt  
für das CMS von Rautenberg Media,  
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>

**Wir freuen uns auf Sie!**

**ZEITUNG** **DRUCK** **WEB** **FILM**



# Ausbildung in der Faltschachtel-Industrie bietet Karrierechancen

Kreativ und krisensicher

Kennen Sie Unboxing-Videos? Das sind Filme, die Menschen beim Auspacken von Produkten zeigen. Auf YouTube gehören sie schon seit vielen Jahren zu den

beliebtesten Formaten und werden millionenfach angeklickt. Man kann das kurios finden. Der Unboxing-Trend zeigt aber, wie inspirierend Verpackungen

auf Menschen wirken können. Ob Lebensmittel, Kleidung oder Kosmetik - wir schätzen es, wenn die Dinge des täglichen Lebens in ansprechenden falt-

schachteln, Beuteln, Dosen oder Flaschen angeboten werden.

Wie Verpackungen erdacht und hergestellt werden, darüber denken wir in der Regel nicht nach. Dabei laufen sehr komplexe Prozesse ab, bevor ein Produkt wohlverpackt im Regal steht - vom Design über die Materialauswahl bis hin zur Herstellung. Genau das macht Jahr für Jahr Berufsanfängerinnen und -anfänger neugierig, die sich für eine Laufbahn im Bereich Verpackung entscheiden: Warum nicht kreativ an etwas mitarbeiten, das später millionenfache Verwendung findet? Interessant ist dabei vor allem eine Karriere in der Faltschachtel-Industrie. Karton wird aus nachwachsenden Rohstoffen gewonnen und lässt sich sehr gut recyceln. Karton-Verpackungen gehört die Zukunft, weil die Politik mehr Engagement für den Klimaschutz einfordert und daher nachhaltige Produktion, Recycling und Kreislaufwirtschaft fördert. Vor allem Lebensmittelhersteller ersetzen daher zunehmend Plastik durch papierbasierte Verpackungslösungen - hier sind ständig entsprechende Innovationen gefragt. Eine Tätigkeit in der Faltschachtel-Industrie ist deshalb nicht nur kreativ, sondern wegen der Systemrelevanz der Branche auch krisensicher. Zudem bietet sie die Möglichkeit, schon in der Ausbildung an hochmodernen Produktionsmaschinen zu arbeiten und spannende technische Entwicklungen hautnah zu erleben. Welche Berufe infrage kommen, erfährt man auf der Website des Fachverbandes Faltschachtel-Industrie (FFI). Auf ffi.de werden die acht wichtigsten Berufsfelder vorgestellt: Packmitteltechnologe/in, Maschinen- und Anlageführer/-in, Medientechnologe/-in, Mediengestalter/-in, Elektroniker/-in, Mechatroniker/-in, Industriemechaniker/-in und Industriekauf-

## Wir suchen AUSTRÄGER/\* /INNEN

jeden Alters für den RUNDBLICK RUREIFEL in

☐ Hasenfeld  
☐ Heimbach  
☐ Vlatten  
☐ Gey  
☐ Straß

☐ Brandenburg  
☐ Schlagstein  
☐ Stockheim  
☐ Niederau  
☐ Nideggen-Zentrum

**Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet**  
nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

**Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt**

➤ [regio-pressevertrieb.de/bewerbung](https://regio-pressevertrieb.de/bewerbung)

➤ oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:  
**Herr Wilden** • Kasinostraße 28-30 • 53840 Troisdorf • FON 02474 60 00  
E-MAIL [rewild@t-online.de](mailto:rewild@t-online.de)

Gerne per WhatsApp

+49 2241260380

oder mit diesem QR-Code bewerben!

## AUSTRÄGER/\* /INNEN für den RUNDBLICK RUREIFEL in

☐ Hasenfeld  
☐ Heimbach  
☐ Vlatten

☐ Gey  
☐ Straß  
☐ Brandenburg

☐ Schlagstein  
☐ Stockheim

☐ Niederau  
☐ Nideggen-Zentrum

An  
**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH**  
Herr Wilden  
Kasinostraße 28-30  
53840 Troisdorf

Name, Vorname  
.....  
Straße, Hausnummer  
.....  
PLZ, Ort  
.....  
Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum  
.....  
E-Mail  
.....

28

Rundblick Rureifel – 21. April 2023 – Woche 16 – [www.rundblick-rureifel.de](http://www.rundblick-rureifel.de)



mann/frau. Der Verband repräsentiert über 60 Unternehmen der Faltschachtel-Branche mit insgesamt 9500 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Die meisten davon bilden aus, eine anschließende Übernahme ist sehr wahrscheinlich - es lohnt sich also, Kontakt aufzunehmen.

Der FFI ist dabei gern behilflich.

**Fazit:** Eine Karriere in der Faltschachtel-Industrie bietet attraktive Perspektiven für alle, die an innovativen Verpackungslösungen für die Zukunft interessiert sind. (akz-o)

## Radfahren ist „in“ - und man kann es sogar studieren

Weniger Autos, mehr Fahrräder? Die Corona-Krise hat gezeigt, dass das geht. In vielen Städten entstanden Pop-up-Radwege, europäische Großstädte wie Barcelona gestalten ganze Innenstadt-Viertel in autofreie und fahrradfreundliche Inseln um. Mit Erfolg: Nicht nur das Leben der Anwohner wird ruhiger und gesünder, auch die Geschäftsleute profitieren von mehr Kunden und Umsatz. Werden wir diesen Weg weitergehen? Was muss dabei beachtet werden und wo liegen etwaige Fallstricke? Wie muss man das Thema Verkehr und Mobilität grundsätzlich betrachten, wenn wirtschaftliche Interessen auf Nachhaltigkeit treffen? Das und viel, viel mehr kann man studieren. Und anschließend als Experte die viel beschworene Verkehrswende aktiv mitgestalten. Wo? Zum Beispiel an der Ostfalia Hochschule für angewandte Wissenschaften in Salzgitter. Die Fakultät Verkehr-Sport-Tourismus-Medien etwa bietet zahlreiche Studiengänge rund um die moderne Mobilität. Und seit Neuestem auch eine Radverkehrsprofessur, die vom Bundesministerium für Verkehr und digitale Infrastruktur gestiftet wurde. Damit erhält die muskelbetriebene Zweirad-Mobilität endlich einen Stellenwert in der akademischen Ausbildung und vielleicht gelingt ja so auch die notwendige Verkehrswende ...

**Radfahren ist interdisziplinär**  
Das Besondere in Salzgitter ist,

dass alle verfügbaren Studiengänge eine starke interdisziplinäre Ausrichtung haben, sprich: Unterschiedliche Studiengänge lassen sich kombinieren und bieten den Studierenden so eine Ausbildung, die ihren persönlichen Vorlieben entgegenkommt. Da die Themen der Radverkehrsprofessur in verschiedene Studiengänge der Fakultät integriert werden, kann man sich dem Thema also von ganz unterschiedlichen Positionen und mit unterschiedlichen fachlichen Sichtweisen nähern. Wie die Ostfalia Salzgitter überhaupt eine Hochschule ist, die man sich etwas genauer anschauen sollte: An der topmodernen Einrichtung im Südosten Niedersachsens kann man insgesamt 17 Studiengänge belegen. Die Vorlesungen und Seminare sind nicht überfüllt, die Inhalte praxisnah und interessant. Die aktuell 2.600 Studierenden profitieren außerdem von kompetenten Professoren und Professorinnen, einer exzellenten technischen Ausstattung mit zahlreichen modernen Computerarbeitsplätzen und neuester Software. Deutschlandweit einzigartig ist beispielsweise im Bereich Medien ein voll ausgerüstetes Videostudio. Und: Alle Studierenden finden ohne große Schwierigkeiten einen Wohnplatz, ob im Wohnheim, in einem WG-Zimmer oder der eigenen Wohnung. Mehr Infos gibt es im Internet unter [www.ostfalia.de/k/rvm](http://www.ostfalia.de/k/rvm). (akz-o)

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir schnellstmöglich

### Metallbauer, Schreiner, Montagehelfer (m/w/d).

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung. Bitte richten Sie diese schriftlich, gerne auch per E-Mail an:



Zum Tempelbroich 7  
52391 Vettweiß-Luxheim  
Tel.: 0 24 24 / 90 10 63  
Fax: 0 24 24 / 90 10 64  
E-Mail:  
[info@metallbau-imdahl.de](mailto:info@metallbau-imdahl.de)

**FENSTER + TÜREN**  
**IMDAHL**  
INH. HUBERT BILLE  
METALLBAUERMEISTER

**Wir haben uns vergrößert und brauchen dringend Verstärkung!**

Wir stellen ein:

### Zahnmedizinische Fachangestellte (m/w/d) in Voll- oder Teilzeit

**Aushilfe (m/w/d) auf 520-€-Basis**  
(gerne auch Wiedereinsteigerin)

### Auszubildende (m/w/d)

Wir bieten:

- gute Arbeitszeiten  
(Mi. & Fr. bereits um 13.00 Uhr Feierabend)
- faire Vergütung und Tankgutschein
- Leistungsprämie

### Zahnärztliche Gemeinschaftspraxis Dr. Behets

Josef-Pütz-Straße 8 • 52388 Nörvenich  
Tel.: 0 24 26 / 63 98 • [praxis@zahnarzt-noervenich.de](mailto:praxis@zahnarzt-noervenich.de)

Für den Obstverkauf in unserem Hofladen  
ab ca. 10. Mai 2023 suchen wir  
eine(n) nette(n), freundliche(n)

### Verkäufer(in).

Wir bitten um telefonische Bewerbung  
ab 16.00 Uhr unter 0 24 27 - 521.

### Obstbau Franken

Rather Weg 15 • 52372 Kreuzau-Boich

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Freitag, 05. Mai 2023**  
**Annahmeschluss ist am:**  
**28.04.2023 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
 nachhaltig & zertifiziert:  
 Made of paper awarded the EU Ecolabel  
 reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM

RUNDBLICK RUREIFEL

### HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
 Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
 Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
 willkommen@rautenbergberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:  
 Bianca Breuer und Christoph de Vries  
 Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:  
 Dunja Rebinski

### ERSCHEINUNG vierzehntäglich

#### V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Rathausseiten und  
 nachrichtliche Bekanntmachungen  
 Stadtverwaltung Nideggen  
 Bürgermeister Marco Schmunkamp  
 Zülpicher Straße 1 · 52385 Nideggen  
 · Rathausseiten und  
 nachrichtliche Bekanntmachungen  
 Gemeinde Vettweiß  
 Bürgermeister Joachim Kunth  
 Gereonstraße 14 · 52391 Vettweiß

Kostenlose Haushaltsverteilung in Hürtgenwald, Kreuzau,  
 Vettweiß und Heimbach, Nideggen. Zustellung ohne  
 Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media  
 5,00 Euro/Stück + Porto als auch bei der Stadt Nideggen.  
 Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekenn-  
 zeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung.  
 Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer  
 die Meinung der Redaktion wider.

#### Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Rich-  
 tigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.  
 Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-  
 sandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-  
 derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-  
 oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert  
 Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei in-  
 tümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-  
 nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung  
 an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-  
 terials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ih-  
 re Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen  
 elektronischen Medien zu verwenden.

## KONTAKT

### MEDIENBERATER

Andrej Vorster  
 Mobil 0151 50 90 00 09  
 a.vorster@rautenbergberg.media

### REPORTER

für Heimbach und Nideggen  
 Lutz Möcklinghoff  
 Fon 02444 91 46 40  
 lutzmoeklinghoff22@gmail.com

### VERTEILUNG

Fon 02474 60 00  
 Herr Wilden  
 rewild@t-online.de  
 regio-pressevertrieb.de

**SERVICE** Fon 02241 260-112  
 service@rautenbergberg.media

**REDAKTION** Fon 02241 260-250/-212  
 redaktion@rautenbergberg.media

### RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenbergberg.media  
 facebook.de/rautenbergbergmedia

### ZEITUNG

rundblick-rureifel.de/e-paper

### SHOP

rautenbergberg.media/anzeigen

### LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rauten-  
 berg Media über 80 Städte- und Gemeinde-  
 zeitungen.

Mehr unter: [rautenbergberg.media](https://rautenbergberg.media)

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

[www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen](https://www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen)

## Angebote

### Antiquitäten

#### Antikhandel & Restaurierungen

Martin Rohmund, An- + Verkauf  
 von Möbeln bis 1930. Große Aus-  
 wahl an Weichholzmöbel und an-  
 deren Holzarten, auch farbig gestal-  
 tet. Eichenweg 11, 52379 Langer-  
 wehe 0172/2121229  
 antik\_rohmund@web.de

#### Strandkörbe vom Fachhändler - HandWERK Tebeck

Große Ausstellung in Girkelsrath bei  
 Düren. Tel. 02421-770004.  
[www.ambuschfeld.de](https://www.ambuschfeld.de)

### Rund ums Haus

#### Sonstiges

#### ACHTUNG >> FRÜHJAHRSSAN- GEBOT <<

Steinreinigung incl. Nano-  
 imprägnierung für Terrasse, Hof,  
 Garageneinfahrt usw. 5,-€/qm. Ab-  
 solute Preisgarantie! Weitere  
 Dienstleistungen rund ums Haus auf  
 Anfrage. Kostenlose Beratung vor  
 Ort. Tel. 0178/3449992 M.S.  
 Sanierungstechnik

#### Maler-, Wärmedämm-, Trocken- bau

und Bodenverlegearbeiten, günsti-  
 ge Festpreise, saubere Ausführung,  
 Termine frei. Tel. 02429/908144 od.  
 0170/7555363

## Stellenmarkt

#### Stundenweise Hilfe im Haushalt gesucht!

Geheimeschränkte Frau aus  
 Langerwehe sucht Unterstützung für  
 Tätigkeiten im Haushalt sowie Ein-  
 kaufen, nach Bedarf auch kleine  
 pflegerische Hilfestellung, mind. 3x  
 Woche für 2 Std. - Tel. 0175/  
 1138577

## Gesuche

### An- und Verkauf

#### Achtung! Seriöse Dame sucht:

komplette Haushaltsauflösung,  
 Rollatoren, Hörgeräte, Porzellan,  
 Armbanduhren, Orientteppiche,  
 Schmuck, Essbesteck, Zahngold,  
 Melitaria 1. + 2. Weltkrieg, Streich-  
 instrumente. Tel. 0177/7381279, Fr.  
 Kopenhagen

#### Privat sucht:

Hörgeräte, Rollator, Porzellan, Mo-  
 deschmuck etc. Seriöse Abwicklung.  
 Tel. 0152/29684235

### Sammler

#### Sammler SUCHT alles an:

alten Militärsachen, Papiere, Aus-  
 weise, Urkunden, Soldatenfotos  
 oder Alben, Helme, Orden, Dolche,  
 Säbel, Dekowaffen etc. Einfach al-  
 les anbieten unter: Tel. 0177/  
 8695521



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 [www.wm-aw.de](https://www.wm-aw.de)  
 "Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



Familien

RAUTENBERG MEDIA

ANZEIGENSHOP

FGB 20-13

43 x 90 mm

ab 18,00

Für alles was wirklich zählt.

[shop.rautenbergberg.media](https://shop.rautenbergberg.media)



## ARBEITSMARKT

Mitarbeiter m/w/d auf 450 € Basis gesucht,  
 gerne Frührentner.

Gartengestaltung Schmitz

Kreuzau, Tel.: 0176 - 96006954



## PRODUKTFOTOGRAFIE

SIE HABEN DAS PRODUKT?

WIR HABEN DAS KNOW-HOW!

- hochwertige, professionelle Fotos  
 die unsere Profis für Sie anfertigen
- wir setzen Ihre Produkte ins rechte Licht
- professionelle Bildbearbeitung
- individuelle Beratung
- hohe Qualitätskontrollen
- kurze Kommunikationswege  
 um Ihre Wünsche umzusetzen



WEITERE INFOS UNTER:

[www.rautenbergberg.media/film/produktfotos](https://www.rautenbergberg.media/film/produktfotos)



KLEINANZEIGEN

PRIVAT & GESCHÄFTLICH

ONLINE

BESTELLEN

[rautenbergberg.media/kleinanzeigen](https://rautenbergberg.media/kleinanzeigen)

Ihre private\*  
 KLEINANZEIGE

bis 100 Zeichen

in dieser Zeitung

ab **6,99€**

\*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

**02241 260-400** Telefonische Beratung

RAUTENBERG MEDIA





- 360° Media-Partner
- **ZEITUNG:** Zweitgrößter Wochenzeitungsverlag in Deutschland
- **DRUCK:** Hochwertige Druckprodukte von der Visitenkarte bis zum Buch
- **WEB:** Umfassende Web-Präsenzen und Web-Shops
- **FILM:** Erklären, präsentieren, werben mit Filmen
- Seit über 60 Jahren am Markt



Wir sind ein mittelständisches Medienhaus in Troisdorf, Bohmte und Berlin.

# WIR SUCHEN:



für unser **TEAM VERTRIEB**

## ■ **Medienberater** (m/w/d) für den **KREIS DÜREN**

Sie sind/haben eine/n

- vernetzt, zielstrebig, kundenorientiert und organisiert
- Ein sympathisch-selbstsicheres Auftreten
- gute / sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- PC-Kenntnisse (E-Mail-Kommunikation, Office-Programme, etc.)
- Erfahrung im Verkauf (Einzelhandel, Beratung)
- Einen Führerschein der Klasse B

### Ihre Aufgaben

- Umfangreiche Beratung Ihrer Kunden in unseren vier Geschäftsbereichen
- Erarbeiten passender Kommunikationsstrategien für Ihre Kunden
- Pflege der Bestandskunden sowie Neukundenakquise
- Enger Austausch mit Redaktion, Grafik und weiteren Abteilungen in unserem Haus

### Wir bieten

- feine ausführliche Einarbeitung und einen abwechslungsreichen Vollzeit Arbeitsplatz in der kreativen Medienbranche
- eine 37,5 Stunden Woche sowie flexible Arbeitszeiteinteilung, für eine ideale Work-Life-Balance
- eine attraktive Vergütung in Form von einem Festgehalt plus Provision
- einen sicheren Arbeitsplatz mit familienfreundlichen Rahmenbedingungen
- einen Home-Office-Arbeitsplatz (100% Homeoffice möglich)

**Wir freuen uns auf Sie!** Bitte Bewerbung per E-Mail an: Denis Janzen [karriere@rautenberg.media](mailto:karriere@rautenberg.media) | Stichwort: Medienberater (m/w/d) – Kreis Düren

■ ■ ■ ■ Bitte Bewerbungen **per E-Mail** oder **online** ([rautenberg.media/karriere](http://rautenberg.media/karriere)) übersenden. Bewerbungsmappen werden nicht zurückgesendet.

## ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

- **ZEITUNG** Lokaler geht's nicht.
- **DRUCK** Satz.Druck.Image.
- **WEB** 24/7 online.
- **FILM** Perfekter Drehmoment.



**MEDIENBERATER**  
**Andrej Vorster**

**FON** 02421 491-950  
**MOBIL** 0151 50900009  
**E-MAIL** [a.vorster@rautenberg.media](mailto:a.vorster@rautenberg.media)

Mehr Apotheke für weniger Geld - über 1000 Produkte dauerhaft im Preis gesenkt. \*\*

#### Vitamin B-Komplex-ratiopharm\*

60 Kapseln  
statt 21,95 €

-27%

nur  
15,99 €



#### ASS ratiopharm protect 100 mg\* magensaftresistente Tabletten

100 Tabletten  
statt sonst 5,19 €

-33%

nur  
3,49 €



#### Neurexan Tabletten\*

100 Tabletten  
statt sonst 26,35 €

-28%

nur  
18,99 €



#### Fenistil Gel\*

30 g Gel  
statt sonst 9,38 €

-36%

nur  
5,99 €  
(100 g = 19,97 €)



#### Paracetamol ratiopharm 500 mg\*

20 Tabletten  
statt sonst 3,49 €

-43%

nur  
1,99 €



#### Tromcardin complex

120 Tabletten  
statt sonst 29,50 €

-25%

nur  
21,99 €



#### Maaloxan 25 mVal Kautabletten\*

20 Kautabletten  
statt sonst 8,98 €

-33%

nur  
5,99 €



#### Allgäuer Latschenkiefer Hornhaut Entferner Maske plus

1 Paket  
statt sonst 15,79 €

-24%

nur  
11,99 €



#### Bepanthen Augen- und Nasensalbe\*

10 g Augen- und Nasensalbe,  
statt sonst 7,97 €

-38%

nur  
4,99 €  
(100 g = 49,90 €)



#### Lorano akut Tabletten\*

20 Tabletten  
statt sonst 10,02 €

-40%

nur  
5,99 €



Gebührenfreie Service- und Bestell-Hotline:  
(08 00) 5 23 85 00

\* Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.  
Gilt nicht für verschreibungspflichtige Medikamente. Die beworbenen Artikel sind nicht mit weiteren Rabattaktionen kombinierbar.  
Alle Angaben gelten, solange der Vorrat reicht. Alle Preise in Euro, inkl. MwSt. Druckfehler vorbehalten.

Verlieben Sie sich in Ihre Haut!

## Dauerhafte Haarentfernung

Oberlippe und Kinn:

Statt 108 € nur 59 € pro Behandlung!

Aktionspreis gilt für die ersten 4 Behandlungen.



Die Aktionen sind zeitlich begrenzt. Pro Person wird der Preisnachlass nur einmal gewährt.  
Für eine erfolgreiche dauerhafte Haarentfernung sind in der Regel 5 bis 7 Behandlungen erforderlich.

Zülpicher Straße 23 | 52385 Nideggen | Tel. 0 24 27 / 90 23 07

www.burg-aesthetik.de

www.burg-aesthetik.de

burg ästhetik nideggen

Ein Leistungsbereich der Burg-Apotheke in Nideggen und der Rosen-Apotheke in Niederzier